

新会沙堆侨安月报 / 沙堆侨安支会 · 一 no. 1 [19?] ~  
[?] · 一 江门 (广东) : 编者 [发行者], [19?] ~ [?].  
: 插图; 19cm.

\* \* \* \* \*

本刊共摄制1卷, 16毫米, 缩率1:16. 原件藏北京图书馆, 北京图书馆摄制. 母片藏全国图书馆文献缩微复制中心 (北京).

本刊片卷摄制目录:

no. 75 ~ no. 84 (1933, 2 ~ 11)

(缺no. 83)

FEB 24 1933

1933, 75-82 84

新會  
沙堆僑安月報  
THE KIUN GAZETTE

中華民國廿二年

二月十五  
出版

第七十五期

紙類

認為新聞

中華郵政特准掛號

(內)

(容)

- |    |     |     |    |    |      |     |    |    |    |    |    |    |    |
|----|-----|-----|----|----|------|-----|----|----|----|----|----|----|----|
| 14 | 13  | 12  | 11 | 10 | 9    | 8   | 7  | 6  | 5  | 4  | 3  | 2  | 1  |
| 告白 | 徵信錄 | 警世語 | 詩林 | 諧藪 | 社會一般 | 獨幕劇 | 轉載 | 思潮 | 區南 | 僑南 | 鄉南 | 時評 | 論著 |



February 15th 1933

革命尙未成功



同志仍須努力

總理遺囑

余致力國民革命凡四十年其目的在求  
中國之自由平等積四十年之經驗深知  
欲達到此目的必須喚起民衆及聯合世  
界上以平等待我之民族共同奮鬥  
現在革命尙未成功凡我同志務須依照  
余所著建國方略建國大綱三民主義及  
第一次全國代表大會宣言繼續努力以  
求貫徹最近主張開國民會議及廢除不  
平等條約尤須於最短期間促其實現是  
所至囑

## 本報啓事(一)

- 一、本報以提倡鄉中各種慈善公益事業及改良風俗爲宗旨。
- 二、各親友投稿。不論文言白話。與本報宗旨相符者。極表歡迎。惟編輯部有刪改權。登載與否。恕不發還。
- 三、本報每月出版壹次。凡寄稿件。請於國歷壹日以前寄來。以便彙印。
- 四、本報承登告白啓事等件。價甚相宜。但篇幅濶窄。登期長短。須與李祐韶君廖洪烈君或宋華杞君面商。
- 五、本報編輯部。設在沙壠鄉僑安會。親友如有投稿。請直書抄正照上列住址寄交編輯部收入便妥。
- 六、本報本有闡必錄之義。倘新聞登載與事實不符者。希即來函更正。
- 七、本報定價內地每冊壹角。全年壹元。郵費另加。寄往外國。額收金銀壹元二毫五仙。郵費在內。
- 八、本報文字。錯漏之處。在所不免。大雅君子。希爲教正。
- 九、本報內容。期期變更。以免呆板。閱者諒之。
- 十、本報設德律風一欄。爲利便鄉人致信外洋親友起見。但每一信件。不得超過五十個字。否則照告白例給價。

## 本報啟事(一一)

本報爲節省印費及郵費起見。特於是期起。減省各欄篇幅。請各界投稿友閱者諸君見諒。

## 本會緊要通告(一一)

爲通告事。案查本會建築會所時。規定凡本會會員捐款叁元以上者。由其本人照章自影照片寄歸。懸于會內。以留紀念。但查各會員。有照片寄歸者。不過二百餘人。其餘未有照片寄歸者尙多。茲定期由國曆四月十五日起。至十月十五日止。希各捐款會員。在此期限內。一律照章將其本人照片寄來。俾得彙齊分別裝載鏡架內。懸于會中。以留紀念爲幸。  
中華民國二十一年四月四日  
沙堆華僑安會啓

## 本會緊要通告(一二)

爲通告事。竊惟報紙乃強國之利器。月報爲外僑之耳目。故欲鄉僑深悉家鄉時事者。不能不藉文字爲傳遞也。我沙堆僑安月報自開辦以來。愛閱諸君。有如風起雲湧。足知我鄉僑與該月報感情之深矣。惟印刷費浩大。郵費頻加。非賴我僑熱心捐助。無以維持於永久。但欠報費日多。更難維持。凡欠報費者。希速如數交來本總會。俾彙齊付歸。以資維持爲幸。  
中華民國二十一年七月一日  
雲高華埠沙堆僑總會

R  
673.305  
915



# 論 著

## 建設新沙堆(續十一)

超然

結論

超然曰。予之論著建設新沙堆也。行將一載。意何為乎。意何為乎。蓋欲將沙堆種種問題。登諸本報。以為關心鄉梓者。討論之。實踐之。使心理與物質。均從事於建設。去其舊者而圖其新者而已。故關於地勢人事也。則於開端論之。關於鄉人心理也。則於被除姓見論之。關於鄉間教育也。則於統一學務論之。至關於本鄉經濟問題。則於組織平民銀行論之。關於本鄉

僑安月報 論 著

一

A953145



風俗問題。則於改良風俗論之。關於鄉人生活問題。則於改進民衆生活論之。關於本鄉農林問題。則於舉辦農田水利論之。雖所言者。西一爪。而東一鱗。挂其一。而漏其萬。或非肯綮。貽笑大方。但予也本愚者。千慮一得之主張。敢以個人管見。貢獻於我鄉父老兄弟之前。誠能採用實施。吾信我沙堆煥然一新者。今固敢斷言矣。或以爲予之理想太高。言之過易。於事實與環境上所未許。視爲迂濶空談。庸詎知夫環境者。雖爲理想之大敵。而人事可以打破之。事實者。雖爲言論之相對。而人事可以造成之。耶。古來時勢。何一而無障礙之環境。造時勢者。何始不由乎理想。由理想而言論。由言論而事實。苟無理想。言論無由而生。事實無由而成。今有斯理想矣。言易而難行。則與事實相去不遠矣。又何慮大敵之環境哉。

○

抑予所謂建設新沙堆者。非將全鄉之舊建築物。毀爲坵墟。然後用新磚瓦木石。重新建築之之謂也。亦非另擇一地。將全鄉之人之物。盡行遷徙以求新之之謂也。苟以是而求新焉。則雖閱千萬年之時間。貨數百萬元之金

錢。用數百十資獲之力量。勢固有所不能。即能也。而姓氏意見之深也如故。學務之散漫也如故。金融之不週轉也如故。風俗之奢惰也如故。鄉人生活之枯燥也如故。農耕之病苦也如故。是猶鑿冰以求溫。食砂以充饑。其徒勞無功也不待言矣。譬有大焉。攫金於市。爲狡脫計。乃即戴儒者之冠。衣儒者之衣。曰、我爲儒者也。行數步。攫金如故。是盜者也。是儒者乎。雖詢諸牙牙學語之孩子。都謂其是盜也。若新全鄉之建築物。而曰建設新沙堆。得毋與儒冠儒衣屢犯攫金於市之行爲者相類歟。若是者何貴乎新。蓋予所謂新。自新之謂也。人人自新之謂也。彼一人自新。於鄉無濟也。即十人百人自新。於鄉猶無濟也。必須使全鄉人無論男女老幼。皆能自新。皆能力行建設。方可稱爲新沙堆也。孟子曰。子力行之。亦以新子之國。其建設新之之謂乎。

吾鄉人幸毋曰。本鄉建設之責任。全在于三數鄉長。三數鄉長能自新。則建設事業可期。鄉長如不能自新。則建設事業。匪特無期。反成破裂之勢也。雖然。昔齊伐魯。曹劌欲見魯公。其鄉人曰。肉食者謀之。又何間焉。



○剗曰。肉食者鄙。未能遠謀。吾今亦如是云爾。鄉人又幸毋曰。本鄉建設之責任。是有智識者任之。况全鄉萬數千民衆。有本領者大不乏人。吾儕何能爲焉。殊不知國家興亡。匹夫有責。鄉里範圍雖狹。亦猶是耳。倘鄉民責望諸鄉長。無識者推諉諸有識者。而鄉長亦互相責望。有識者亦互相推諉。是爾望我。我望爾。甲推乙。乙推甲。無一人負此建設之責任。其結果也若數學之相消。等于零者矣。吾以爲沙堆一鄉其區域雖不廣。其人口雖不衆。而謀建設之完成焉。求維新之實現焉。決非彼三數鄉長與少數有智識者所能爲力。尤非一二年之短促時關所能成功。何則。誠以解決予之所謂建設種種問題。必要全鄉人同一心理。同一手段。同一趨向。有財者出財。有力者出力。然後可以達到新沙堆之目的。然後可以撥雲霧而見青天。匪然者。漫漫長夜。復旦無期。黯黑無光。於斯千古。寧有望哉。嗚呼。想刀下之魚肉。能不槍神。見鄉老之如羊。不禁下淚。沙堆鄉人。沙堆鄉人。閱此論著建設新沙堆之後。當作若何之感想。復作若何之批評。如以鄙言爲是。切望努力進行。如以鄙言爲非。則深望盡量批評。庶有

以教正。若夫每以俗情爲多鄙。而喁喁私語某是某非。亦旁觀笑罵徒快其舌而已。予決不爲之氣沮也。鄉間君子。幸垂察焉。(完)

## 我對於公路的感想

晴 暉

建築公路，所以利民行，而路線的規劃，應求其直，求其築費經濟，求其不傷農田爲最重要的條件。吾沙堆的公路，路線是不是直呢？築費是不是經濟呢？農田是不是重傷呢？這是有目共見的，無須我去評論了。但我所見的那樣，究不知有什麼用意？尙有很思疑的，那路線今天經已劃定，明天又去更改，至再至三，沒有一定的，又不知其甚麼用意的深遠！夫曲而不傷農田，或求經濟，猶可說，因求經濟，路線很直，而致重傷農田，也猶可說，倘既傷農田，路線又曲，且不經濟，就雖至愚至蠢不懂計算的人，斷沒有那樣做法，何況有衋衋者去設計，有專門技能者去規劃呢！

聞公路路線所徵過的農田，有些是寡婦所有、是其先夫所遺下的，有些是孤兒所有，是其先父所遺上的，有些是寡人所有，是由其一生血汗積

善所購置的，在萬二分不得已時被公路路線完全佔去，不必說，或被原定路線完全佔去，也不必說，但有許多非在萬二分不得已而被完全佔去，或變更原定路線而在田之中間築斷，致所倚靠以為養生的，竟歸絕望，這是何等可憐，何等可憫！我不知道袁袁諸公，是不是本利己的宗旨去設計？有沒自讀過「哀此氛獨」這一句詩呢？

現在我鄉的公路，已築得八九成了，一場大雨，那路基竟被水潦衝得七崩八破，那些無智識的人們，皆歸咎於築路工人工作潦草，殊不知由那三數工日剝削工資所致，積究起來，又是袁袁諸公於勘驗地基之時，馬馬虎虎勘驗作了之答。試問袁袁諸公，對於崩破的路基，有什麼方法以善其後？倘沒有善後方法，何以對國家政府？何以對鄉民？因這種種問題，我的感想不斷於心坎裡了！



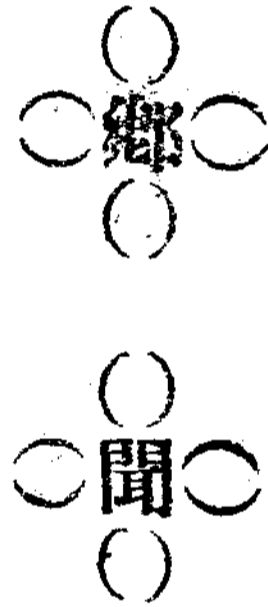
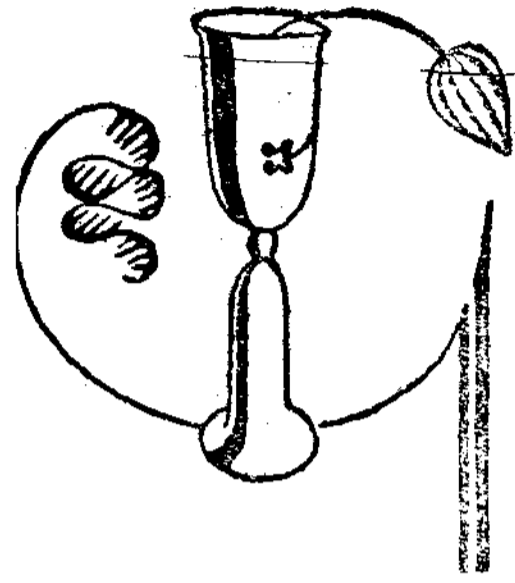
# 時評

## 異哉所謂「惟其一里是問」者

佛美茶樓被興仁里劉坤之子劉喜行劫。旋被本鄉後備隊拿獲。照例罰之。以儆效尤。而維治安。宜也。今鄉公所開會。關於該竊案。勸令後備隊罰款四十元。後備隊堅要罰九十元。後備隊以數目相差太遠。不能接近。故。當即派隊前赴興仁里捉去劉崇發所養之大猪一頭。鄧隆所養之大猪二頭。此不合法之野蠻舉動。不待言矣。予對後備隊分隊長李廖二人詢其何以若是。彼則曰。「二人行竊。惟其一里是問。鄉例所規定也。」雖然。「惟其一里是問」此句之精神。是否要入該里亂施亂爲。捉猪拉牛。形同賊劫者。其亦悞解之甚也。請聽吾解釋所謂「惟其一里是問」此句之精神。劉喜

行竊。罰款多少。應由劉喜父兄負擔。至劉喜父兄無力負擔時。然後問及其一里。今劉喜之父劉坤。有商業。有家資。固可以負擔九十元而有餘。且未傷劉坤一指趾也。乃後備隊不問劉坤負責。竟捉與劉喜非親非故劉崇發鄧隆二人所養之猪。以「惟其一里是問」一句爲藉口。有是理也哉。劉鄧二人。不向官廳起訴則已。如向官廳起訴。告以白晝搶劫之罪名。後備隊固有不得了之勢。偷曰開訟費用多少。惟一鄉所出。吾信全鄉公民不負此重大責任也。異哉所謂「惟其一里是問」者。

抑吾於鄉公所處置該案。不能無責焉。夫後備隊雖名則直轄於鄉公所。實則非鄉公所所能管轄也。誠以後備隊者。用銀承充。與舊日之更夫無異者也。既彼用銀承充。則依例罰款之權。操諸於彼。鄉公所祇處于監察地位。勸令其不能太過而已。今罰劉喜九十元。非太過也。如鄉公所認爲太過則勸令其減罰六七十元可也。乃堅要後備隊罰劉四十元。毋亦太少不足儆效尤耶。吾今可以評判一句。鄉公所與後備隊辦事。兩失其當也。吾願鄉公所諸鄉長。亟宜修正鄉例。以免與國法抵觸。而生出鄉里無限之糾紛也。



### △失牛二頭

昇堂里廖偉日廖偉作、各養有耕牛一頭、於前月廿九夜、被竊潛入該牛欄內、將牛偷去、翌晨始行發覺、遂即派人分途前往古井、官冲、那伏、梅閣四路攔截搜查、隨又着廖和烈赴古井分局報警備案、請飭警查緝、聞現尙未曾查獲竊牛者是誰、

### △探砂發生小糾紛

僑安月報 鄉 聞

聶邊里男婦于前月三十日在三夾坑口採砂、當時有無知婦人、在昇堂里屬地之基邊挖採、被昇堂里少年廖春榮看見、即將該婦人之鋤鏟奪拋他處、幸當時双方有明理者在場、遂責令該婦人不必在基邊挖採、以免發生糾紛、遂作了事、

### △欠公路款被拘

宅美里代表曾田大、當該里催收公路工丁股款員、因前收得該里工丁股款百餘元、挪轉用去、至前月三十日區路會派員到鄉催收、曾以一時無款繳交隱匿不見、及區路會催收員將該里父老曾某拘留後、曾田大始行出見、即被拘留、卒於是晚籌款繳清、然後釋放、

### △各校放新曆年假

新曆元旦、鄉間多未遵行、故吾鄉各人家各商店、於是日淡然過去、惟各學校以今年新曆元旦日、即舊曆十二月初五日、乃一律舉行放假、俾教員學生、均藉以休息、

## △沙堆墟改良路政選出勸辦員

新會縣政府以沙堆墟有改良路政之必要、特令飭古井公安分局着轉飭沙堆墟商民、尅日組織該墟改良路政勸辦處、並選勸辦員九名、呈府給委、以資調劑一事、業已登載上期月報、茲聞本墟舖主舖客于本月某日舉行人選、當席選出舖主方面廖崇贊、劉勁民、廖勳傑、廖崇滿(或廖華亮)四名、舖客方面、廖仲鵬、胡世添、李奕潮、曾紀仁、林榮照五名爲勸辦員、將具呈古井公安分局轉呈縣府給委云、

## △催收工丁股款急如星火

本鄉各里每丁應課五元之公路工丁股款、其早已繳納者固多、尙未繳納者亦不少、茲區路會以奉政府命令、限一月內完成結束、故派黎催收員、帶縣兵數名到鄉催收、對於未曾清繳路款之里、勒令要每天負擔繳伙食費銀十元、所以日前每一丁課五元者、至今要課五元六毫或六元、真有急如星火之勢、



### △勸令償還欠款

昇堂里廖北求、前年借得同里人廖關田雙毫銀一百零四元、關田以北求欠款日久、屢催屢延、特于本月二日、具呈古井公安分局、請傳訊勒令清還、分局據呈、即傳北求到訊、北求聲稱、現下未有款清還等語、分局當即勸令北求於本年廢曆十二月十五日以前、還銀四十元、其餘六十四元、於明年元月十五日以前清還、北求首肯、隨寫具限、復由廖烈霞簽字担認清還該款云、

### △行騙手段百出鄉愚鑒諸

本月三日、有一外來年約十二之小童、携有吉林參四枝、赴西寧里宋昭洛家、對洛妻作驚惶狀、聲稱、阿姆、我在某藥材店當伙僮、偷有高麗參數枝、每枝價約十元、今將四枝賣給你、取價十元罷、等語、宋昭洛妻不虞其詐、即用十元買之、小童去後、宋昭洛妻以為得大便宜、喜不自勝、携往藥材店刀切、並說是高麗參、店伴知為吉林參、實情以告、宋妻始知被

騙、懊悔不已、

### △宰麋

本月三日、寄居本鄉之廣西人、在某山中捕一黃麋、重約三十餘斤、抬至廣德昌舖尾坑邊宰殺、當時觀者途爲之塞、其肉每斤價銀八毫、鄉人爭購、一刻淨盡、

### △葉池盛被後備隊拘留

南邊里葉池盛、前月 鏡畫店 使他看舖、翌晨發覺失去鏡畫數幅、當即往後備隊報失、該分隊長李業鎮廖崇斛、旋即將葉拘訊供認不諱、乃將葉交回該同親父兄、葉省釋後、即離鄉他去、未幾 鏡畫店亦告歇業、至本月三日、葉由江返鄉、後備隊知之、派隊員前赴南邊里將葉拿獲、葉供稱偷得鏡畫賣與雲暢鏡畫店等語、後備隊據供、傳雲暢訊究、雲暢以未曾買私、被葉誣捏、決不肯認、聞後備隊分隊長廖李二人、將要雲暢往龍王廟對神問心云、

### △逆子毆父因爭豬銀

南邊里胡宜振之妻、養豬一頭、賣與穗生豬肉店、胡欲收欸、爲其妻阻止、竟子發窮惡、痛毆其妻、伊妻不服、具以實告胡父、(即伊妻家翁)胡父以其子行爲不法、乃嚴責之、宜振因老羞成怒、竟向其父毆打、其父欲往報警、後得隣人勸止、

### △南邊建築新社

南邊、因風水計、築一新社于坑尾村前、另築一條新路、接着公路、以利便來往、聞該里人士、竭力經營、于本月三日完成云、

### △廖崇鑑家被窃

居安里廖崇鑑之妻某氏、因往外家探親、被該里竊仔偵悉、竟于本月五日夜、乘機撬門潛入、盡將廖家內之衣物首飾穀米等洗掠一空、翌晨、隣人始行發覺、代爲報知本鄉後備隊、後備隊據報登即派隊前往勘驗、但聞廖妻尙未返家、所失若干、現未能深悉云、

## △廖聶氏來函更正

昨閱七四期月報新聞欄內載廖超羣被拘一則、多與事實未符、緣廖超羣于前月廿四日、晨光熹微之際、手執電燈、侍立我家門前、我適開門外出大便、超羣用手電向我一照、當即問他意欲何爲、他聲稱、我瞞你成夜了、說完、奔入我家廊內、我即用手推他、他竟用劍仔向住我、我當時驚呼竊匪、他還問我說、你認得我是誰、我答道、你是超羣、他乃抱頭而竄、我旋將事告諸我叔叔廖崇祥、叔叔報警、由警察在駁艇拘拿超羣懲戒、此是事實、特此更正、以免淆混、

## △本鄉牛瘟

日前沙角鄉耕牛發瘟、已紀前期月報、現本鄉耕牛、亦被波及、查昇堂里廖烈灌之耕牛、于本月某日無故死了、東坑里廖某之牛仔、亦無故死了、將肉在市中擺賣、據東坑里人稱、該牛仔是冷死、茲又聞昇堂里廖買炯之耕牛、于本月三日死了、謂非瘟疫傳染所致如何、現下擺賣牛肉、亟宜嚴

行取締、

### △沙堆渡擱淺

本月五日、是沙堆渡由江返鄉之期、其火船於是朝在江門開行、未幾、駛到文昌沙地方、殊不知如何、即行擱淺、待至上午十一句鐘水漲時、船身仍不能浮、卒另用火船拖去、始能行駛、因此、是日該渡到本鄉涌口時、已下午八點鐘、搭客上步頭時已九句鐘云、

### △行竊不遂被拘

居安里林伯宇、於本月七日晚七句鐘時、潛到廖烈鏗之礮樓撬門、適廖由外歸、見門前有一人影、以爲其媳婦、連聲呼曰、阿嫂阿嫂、但不聞聲應、趨行越近、約距六尺之遙、即用手電一照、乃認識該同里林伯宇、再用電向門一照、見撬有一小孔、即尾追之、到李真堯舖仔內、見林購米呼吸尚喘、遂往報知後備隊、後備隊分隊長廖崇斛據報、登即督率隊員數名前住居安里將林拿獲、聞林現未供認撬門行竊、聲稱是被廖誣捏、如廖肯到

龍王廟對神稱心、我亦無可如何云、

### △洋鴨被偷

昇堂里廖學傑、養有洋鴨一頭、放在廚內、詎被該里無賴偵悉、竟于本月六日夜、乘機撬門潛入、將洋鴨偷去、適廚內載有生油幾兩之油瓶一個、亦同時偷去、噫、竊風之盛、何堪設想、彼里人士、何以整頓之、

### △昭育大發神經病

南安里胡昭育、年逾耳順、某夜、夢其幼子世民逝世、因此一時腦筋錯亂、喃喃自語、神經病大發、竟于本月七日朝、手携袱包、踽踽獨往獨洲鄉、謂搭渡探看其子、是否逝世、該里人士見之、即往牽他回家、

### △打死雞雞賠銀二元

南安里胡世煦之妻、于本月七日打死鄰舍胡松炎所養雞雞四頭、在穗生豬肉店、互相糾紛、適爲古井公安分局員傅善之見之、當即勸令世煦妻補回松炎毫銀二元作了、

### △毆打繼母何無天良

西寧里宋昭球、前因鼓盆、即娶梁氏、以繼其室、至本年某月、宋病逝世、但宋在生時、有毫銀三百元、遺給梁氏以作贍養費、詎宋前妻所生之子宋阿盈、知其父有銀數百遺下其繼母、即向伊繼母迫令將款交出、宋梁氏不肯、阿盈乃向之痛毆、並說僑安會包庇她、梁氏將事告知僑安會、僑安會即派人向阿盈下以嚴厲之警告、茲聞該款三百元、是宋梁氏隨查云、

### △李真堯舖幾被竊光顧

本月九日晚間七時許、有竊仔悄悄然爬上居安里李真堯舖仔瓦面上、當時有數人尙在李舖內坐談、聞瓦面有歷歷(借用)聲、即說、必有竊仔在瓦面上、聲爲該竊所聞、遂發足逃走、李出舖用手電向舖頂照射、果見一人在瓦面奔匿、移時逃去、但李不認識該竊之面目云、

### △賭之累

馬不里李祐欽、尙在外洋、其妻某氏、于本月十日因事赴斗門、着其兩幼

子在家看望、兩幼童將門關鎖外出遊戲、下午二句鐘時、兩童欲歸家取餅餌充饑、遇一青年、由其家開門出、即大聲呼竊、里人聞之、齊出跟踪尾追、該青年遂爲所獲、隨赴報警、警察將該青年拿鎖返局、訊據供稱、我是古井文樓痞吳章聘之子吳裕寬、現年廿七歲、無職業、因今朝在古井墟賭輸毫銀五元、無法填補、遂到馬不里詐稱收賬、偵悉彼(指李祐欽家)家內無人、乃用鉄線拗曲開了其門、尋復撬開大櫃、偷得毫銀二十一元六毫、開面銀壳鏢仔一個、包金警箍二枝、金耳環一對、開門欲出、適被小童遇見旋爲該里人拿獲等語、聞古井公安分局以吳白晝行竊、胆同大盜、決將他呈解縣府懲戒、以儆效尤云、

### △信三姑六婆者其鑿諸

富成里余北興、業農、某日、其妻產下一子、該孩子臟腑不知如何、不能大便、余妻愛子心切、往問諸三姑六婆、彼三姑六婆、謂該孩子須負往梅灣延某醫割指、方能奏效、余妻信以爲然、依言而行、詎該孩之指被割後



• 羅負行至蜜仔屋地方、呱呱數聲、在襁褓中殤逝、余妻其時未知其子已死、至到家解下、始行發覺、然已懊悔無及矣、信三姑六婆之言者、宜鑒諸、

### △僑安會下屆職員已選出

僑安會職員、照章一年爲一任期、廿一年度職員、任期已滿、故于本月十日召集在鄉之全體會員、投票選舉、當即選出胡世元、(得票二十條)廖廷章、(得票十八條)李奕榮、(得票十七條)廖洪烈、(得票十三條)劉勁民、(得票十二條)爲執行委員、林時順、(九條)胡世泰、(八條)胡世添、(七條)廖崇文、(四條)李祐堯、(三條)爲候補執委、廖崇浣(得票八條)爲理財員、聞即日有通知書通知各被選職員、如被選人接到該通知書無推辭者、可舉行就職禮云、

### △達善醫所會議紀

本月十一日、達善醫所佈告召集全鄉公民會議、出席者廖崇典、胡世添、

李祐堯、廖烈銓、李祐韶、廖洪烈、廖崇滿、林時耀、胡世燾、廖崇礎、陳大球、廖崇浣、李奕榮、陳賢拱、吳賢盜、鄧裔南、主席崇典、紀錄一飛、行禮如儀、甲、報告事項(畧)乙、討論事項(一)本所明年醫生如何聘任案(議決)聘任前充江門明善醫院常務醫生林仲屏先生(二)聘任林醫生擬定年薪若干案(議決)年薪四百元膳費在內(三)本所常年經費應如何籌劃案(議決)派崇典往香港達善堂與該堂善董商量除每年津貼四百元外另要求增加多少以助經費(四)何日選舉明年職員案(議決)定期本月十七日選舉(五)派崇典往港舟車費應酌給若干案(議決)毫銀三十五元

### △曾其漢何苦自取其辱

宅美里曾其漢，于本月十一日，由江搭渡返鄉，比抵步時，一般拾貨婦人，爭拾渡貨，曾向羣婦罵道、你咁愛錢，何不去做爛糞、(即淫婦)羣婦以曾出言不善、不堪入耳、遂向他扯罵、曾當時被扯不堪、面紅耳熱、無法避免、幸遇廖烈暹上前勸止、始各自退去、

### △林池亨被縣拘罰

東昇里林池亨、在松竹梅毆打正鄉長廖烈概一事、經紀前數期月報、該事發生後、即互訟於官廳、案懸數月、尙未解決、至本月十日、新會縣府通知雙方到案宣判、聞當時判罰林池亨毫銀六佰元、林因在江無法籌繳、且無殷實商店担保、致被拘押大倉、聽候籌繳省釋云、

### △留宿被拘

新沙里胡桓、與其友人蔣求蔣有(梅閣人)二人、由會城返鄉、因天已晚、遂留到該里宿夜、胡於當晚不知何故、與蔣有互相口角、事爲梁將社李社才二人所聞、欲下逐客之令、且欲侮辱胡桓、即對胡詢斯人(指蔣有)是誰、胡答非我友、梁李二人、遂乘機報警、謂有歹人到我里中、警察據報、即赴該里將胡蔣三人拘局、訊明原委、即行省釋云、

### △行竊不遂殺人兇犯已正法

東成里陳威之妻陳胡氏、被廖宇貴刺斃後、即由古井公安分局協同駐本縣

警衛隊拿廖解縣、聞縣府訊明廖確是殺人兇犯、罪無可逭、遂于本月五日、將廖驗明正身、押赴刑場鎗決云、

### △後備隊入里捉豬

興仁里劉坤之子劉喜、潛入佛笑茶樓、被後備隊捕獲一事、經紀前期月報、本月十三日、鄉公所開會、後備隊分隊長李業鎮廖崇斛二人、亦到會提議、要罰劉喜銀九十元、鄉公所各所長、當時對於該案、議決罰四十元、後備隊不服、當即報警備案、聲稱、按照鄉緝例第某條、凡竊者不遵處罰、惟其一里是問、今劉不遵處罰、應入該里捉豬抵填等語、遂赴興仁里捉去鄧隆猪二頭、劉崇發之猪一頭、鄧不服、亦往報警、想將來必有解決辦法、

### △翁媳不和給田贍養

昇堂里廖宏振、不知因何事故、時常家庭中翁姑媳婦互相吵鬧、本月十三日、廖之寡媳廖林氏、請求該廖族委員會委員開會調處、茲探悉該族委會

對於處決該事之辦法、由廖宏振在該名下土名大興圍田內、劃出九畝、以作廖林氏之贍養費、兩方不准變賣按典、鄉中所收之沙捐保甲塞田頭等費、由廖林氏負責辦納、至于政府所收糧銀畝捐等、則由宏振負責辦納、查該田每年每畝可收得租穀五石、亦可維持廖林氏與其幼女之生活費云、

### △偉樹婆被窃

仁興里偉樹婆、頗有積蓄、被該里竊仔偵悉、竟于本月十三日夜撬門潛入該屋內、偷去双毫銀數百元、

### △雲暢店被罰

南邊里葉池盛、行竊鏡畫、被後備隊拿獲、訊供將所偷之鏡畫、賣與雲暢鏡畫店、後備隊據供、于本月十四日、將雲暢店東趙某拘留、趙否認、願依照竊例第某條對神矢誓、後備隊不肯接納所請、卒罰趙某毫銀二元作了

## △廖萬石堂族委會選舉

廖族委員會、每年必於廢曆十二月底召集全族老幼舉行投票選舉、關於明年職員、聞本月十五日舉行投票選舉、當席選出華亮、廷章、鶴雲、樹崇、烈概、崇礎、崇眉崇令爲該族委會執委云、

## △余烈已釋放

古沙段路工目余烈、積欠廣萬生什貨店貨銀三百元、無法清還、即行逃避、意欲圖撻、本月某日、余因私事復到沙堆、被廣萬生店廖修榮父子偵悉、即赴分局報警、將余拘留、至本月十六日、由另一工目陳鉗担認清還積欠、始將余烈釋放、

## △後備隊又捉豬了

後備隊因南邊里葉池盛及居安里伍尾妻偷瓜菜兩竊案、在年底時候、自應結束、而竊者不肯遵罰、致今束手無策、乃援羈緝、一人行竊惟其一里

是問」之例、連日派隊赴南邊居安兩里捉猪、俾從速妥辦云、

### △本鄉烟絲專賣投充不成

本鄉烟絲專賣、已歷年所、至明年四五月間期滿、鄉公所諸鄉長、以今年各職員薪水未有着落、特通告墟上、準期本月十九日將烟絲專賣一項、當所投充、取銀二千元、以出年期少者中鬪、詎通告後、李慶樂堂以日前駁艇案、本鄉欠該堂二千元、即行標帖聲稱在投烟價內扣除、去年鄉公所籌備會各員五個月薪水及公費、用去七百餘元、亦標帖謂要在該烟投價內扣除、因此、鄉公所卒於是日不曾舉行投充云、

### △于歸未兩月腹大便便

會龍里曾阿其之妹、於前月嫁田唇里胡阿武之子胡周邦為妻、當拜祖時、看新娘者、皆謂新娘肚子大、及胡洞房之翌晨、胡亦謂曾氏肚內含胎、但為臭屎密函計、不敢對他人說、祇托媒人赴會龍里向曾氏之母及其兄密告、曾氏之母兄、謂不過她體胖、所以如此、可保她無此醜事、詎至本月、胎

愈大、而腹愈肥、不能瞞人之目、乃即于本月十九日、着小僮送曾氏歸回母家、一時傳聞鄉里、視爲笑柄、有謂曾氏未嫁時、與其親戚蔣某製造此結晶品云、

### △兄疑胞妹被拐

本月某日、本鄉剪髮店羅興之妹、跟隨禁烟分所梁八叔之妻蔣氏往江、羅未之知、以爲其妹數日未見回家、疑被蔣氏拐帶、即向梁八叔追問、並向分局報訴、梁於某日即赴江門、着其妻蔣氏、帶羅妹返鄉、交回羅興云、

### △各里私賭甚盛海防請警逐里忠告

每年廢曆十二月底、農人乘休息時、必羣聚各散仔館、或麻雀、或牌九、或天九、或鬥牛、或字花、或擲骰子、種種賭具、不一而足、本鄉各牌館、各攤館、以承餉既重、賭業復衰、必是各里私賭所影響、乃對本鄉海防公司聲稱、如不嚴禁各里私賭、我等亦無法繳餉等語、本鄉海防公司、以各里私賭、影響甚大、遂請古井公安分局派警數名、分赴南邊、昇堂、西



寧富成等里、先行忠告、如仍聚賭、將必拘究云、

### △妄言妄聽之鬼話

寄居蓮塘里唐醫龍華廷、於本月二十日晚、在家洗浴、扛一盤水倒出門外、連呼倒水倒水、及倒了盤水後、回身返房換褲、將手一抹臀部、詎鮮血滿手、當時他以臀部損傷、用手四觸、毫無傷痕、再呼其妻燭照、見滿褲鮮血及潰血、以鼻嗅之、又無腥味、龍即心怯、以爲倒水射着已被打靶之廖宇貴所致、成夜驚不成寐云、

### △鄉公所第廿次會議紀

一月十三日鄉公所開二十次會議出席者李奕宏廖烈概胡世燾曾澤蒼廖樹崇列席者各里代表主席烈概紀錄一飛行禮如儀(甲)報告事項(畧)乙討論事項(一)關於居安里林伯宇行竊廖烈經樓仔未遂應如何辦理案(議決)查後備隊第九四條鑽門行竊未遂每名應罰二十元茲爲息事寧人計減罰五元(二)各里積欠警衛餉應如何催收案(議決)先令各里代表限二十日前清繳否則交警衛

隊自行拘追(三)後備隊完更酒席未辦應如何辦理案(議決)限後備隊于廢曆元月十五日舉辦(四)鄉公所經費應如何籌劃案(議決)預投烟絲專賣取銀二千元以年期少者中飽(五)劉喜竊案久懸未決應如何辦理案(議決)應由劉喜父兄違罰

### △鄉公所第廿一次會議紀

一月十九日鄉公所開第廿一次會議出席者正副鄉長列席者各里代表主席烈概紀錄一飛行禮如儀(甲)報告事項(一)征收公路股富股征收員廖崇眉報告全鄉現共收得一萬一千三百七十五元二毫二仙共支得一萬一千六百七十五元五毫比對支過叁百元〇〇式毫八仙另仍欠區路會股富股式百八十元(乙)討論事項(一)前鄉公所籌備會籌備員廖繼武等函稱籌備期間支出七百三十一元經籌備會議決在烟絲專賣民生公司取款應支請在投烟絲價內扣除清還等由來所應如何酌奪案(議決)召集公民代表討論酌量籌還(二)區路會令催繳招募股應如何措案(議決)召集公民會議討論進行(三)縣府三次指令將本鄉欠繳區公所警衛費如數交古井公安分局自廿二年一月份以後仍按月繳交

百三十元古井公安分局餘百三十四元歸警衛隊收等因應如何辦理案(議決)  
呈請區公所指令遵辦(四)第三警衛小隊函稱案奉區公所令因購置軍衣軍毯  
前經議決按照全區科派自治警衛費丁口每丁二仙本鄉四千四百丁應科八十  
八元請如數清繳等由應如何辦理案(議決)揭款清繳待明年投更清償(五)卸  
任中隊長梁鶴如開列本鄉尙欠警衛餉四百八十八元今奉縣令將款撥交古井  
公安分局應如何呈報區公所銷數案(議決)併第三條議案呈報(六)本鄉護沙  
公司報稱茅崗頭沙田業主不肯遵章繳納應如何辦理案(議決)將情呈報沙田  
局請令該沙業主遵照繳納

### △趙社被禁烟分所拘留

三江鄉趙社、到本鄉開設昌利綢疋店有年、本月十九日上午、趙往獨洲鄉  
收賬、路經上山頭下路、被禁烟分所偵查員偵悉其袋內有烟盒一個、即會  
警搜查趙之身上、果搜出盒內有私烟數分、遂將趙拘拿、寄押於公安分局  
云、

## △因煖壺發生小糾紛

崗美里李祐泮、於本月廿一日携一煖壺、到本墟鉅安店聲稱、該煖壺藏水不煖、請將價銀一元四毫取回、鉅安店東當即將銀交回、李去後、鉅安店東將壺胆檢驗、見內有破痕、旋叫李到店交回價銀、李當時聲稱、鉅安店行騙、鉅安店東以出門不換、謂李無理、遂互相口角、當時有旁人勸李將銀交回退去作了云、

## △因爭遺會糾纏到局

西寧里宋社賜、於本月廿二日朝、糾纏其堂兄宋阿登到局、訊據供稱、我曾祖前遺下效廳堂名義之會一份、應均作二份領收、今宋阿登全完霸收、請處理等語、復訊宋登供稱、該會每年領肉三斤、另食一餐、但該會領單每年必分爲二份、惟該一餐、我不肯與他均食、因其父過繼英傑公等語、分局當時據其双方口供、以一餐之微、致兄弟不睦、殊非幸福、遂令宋登將該會一餐、輪值赴食、不必相爭、兩人唯唯退去云、

### △宅美里誤會呼賊

禁烟分所偵緝員、于本月廿一晚、未有會同地方軍警、前赴會族宅美里偵緝私烟、詎為該里人一時誤會、鳴鑼呼賊、並向之放鎗、幸未傷人、後該里知是禁烟分所偵緝員、始行放手云、

### △賊耶非耶

馬整里李業鎮家、其廊有數小童寄宿、於本月廿二夜五鼓時候、中有一童半醒半睡、見一面目猙獰、龐然大物、立于床前、該童以為竊匪入室、大聲呼賊、業鎮在樓上聞聲、亦即應聲呼救、一時驚動鄰里、齊赴李家搜索、毫無影跡、詢諸小童、據稱、確見有人在我床前、並用手搔我腳底云云、

### △因豬價不還糾纏到局

西寧里宋華麗、於去年五月間、在新德隆買豬仔二頭、其一因不食糟、當

即將猪交回、其一越五六天、然後交回、新德隆以宋逾期交來、不肯承受、至今年本月廿三日朝、到宋家催討該猪價一十二元、宋只認欠、不願還、新德隆以屢催屢延、有意圖撻、遂派店伴赴宋家內捉猪、以作抵償、致互相糾纏到古井公安局處理、聞分局對於該事、判令宋將猪銀限期明年正月廿七日交清、內除三元補宋華麗作痛藥云、

### △晒衣被窃

昇堂里廖錦崇、其妻於本月廿三日、將廖之線絨衫褲一套、及她之衫褲浣淨、掛在門前空地晒乾、一時未收、竟被竊仔偷去云、

### △捕私賭

本鄉海防、由本鄉用口口名義承充、年來因經濟恐慌、賭業衰落、有一下千丈之勢、故各賭館、已門堪羅雀、而各里在於年底時候、猶羣聚私賭、其影響於海防、不言而喻、所以有請警逐里各散仔館先行告知之舉行也、南邊里各散仔、仍然羣聚私賭、詎被本鄉海防公司查悉、即派後備隊前赴

該里霞山祖祠搜索、當時各散仔鳥獸四散、惟□□以自己未嘗參加、乃不逃避、竟被後備隊拘拿返部、旋由李夢覺胡茂義兩人到部說明、並保釋□□回家云、

### △學剪髮未滿期竟他去

南安里胡合、前由古巴埠歸來、未幾、即投本墟麗光剪髮店學剪髮、訂明一年期滿、方能自由他去、詎胡於未期滿之際、以與店伴有齟齬之嫌、遂往民權剪髮店做工、麗光剪髮店東梁耀、以胡半途他去、有違行規、遂於本月廿四日、到古井公安分局投訴、分局傳胡到局、責令返回原店學習、以兩天抵補一天作了云、

### △後備隊與曾紀仁打架

本鄉日前規定、凡本墟商店、視其商業之大小、納款之多寡、以爲團費、舉月廿六日、後備隊前往利民興店收費、該店東曾紀仁、當時對後備隊聲稱、明年(即舊曆)待鄉公所如何解決、然後繳納等語、後備隊以曾故意推

諉、遂互相口角、繼而動武、致兩方俱有微傷、後備隊即赴報警、分局據報、遂派警兵二名前往釐事地點制止、旋傳雙方訊驗、均屬無理、遂判決利民興所欠之款四元八毫、須立刻清繳、並依照違警律第五十條各減罰四元作了云、

### △解決公安渡之辦法

本月廿二日吳滋生先生由文樓過來、對於公安渡有所商討、僑安會即行召集各職員及本鄉公所諸鄉長、開談話會、茲探悉其解決辦法如下、(一)自廿一年度止、計起公安渡過去共缺銀若干、均分東西股負擔、(二)西股担認清還廣福號七百元之揭數、東股担認清還與西股所還相等之數目、(三)新舊四年埭頭租、自廿二年起、每月由公安渡最抵限度攤繳一百五十元、(該款交由僑安會分還駁艇件各欠數)另每月還煤炭公司五十元云、查當時到會者廷飛、奕宏、樹崇、烈概、洪烈、世燾、子湛、廷章、烈霞、祐韶、世添、烈銓、時耀、昭墀、崇浣、大球等十六人、



## 善款有着

本鄉達善醫所，自告竣後，各善董已紛紛籌款，計劃一切，昨該所公推廖崇典君赴港，參加香港古井達善堂春會，并邀求捐款，該堂善董到會者，均以此項捐款，事關慈善，爲之是當，結果，除每年捐助四百元外，加捐二百元，聞偷日後該所辦得妥善，准可再行備捐，如是該醫所款項有着，將來必能計劃到完善者矣。

## 飛鵝執行裁定聲請判決書

廣州地方法院新會縣分庭民事裁定裁字第一四七號

裁定

聲請人胡耀棠等  
相對人聶結汀等

右兩造因案經執行聲明界至聲請存案本庭裁定如左

主文

本件准予存案

聲請費由聲請人負擔

理由

聲請意旨。畧謂民等與相對人等。因經界涉訟一案。經奉判決確定。認定飛鷺山水流東一帶之地。以山頂分界。歸民胡族所有。惟鈞庭依法執行。因相對人糾眾抗拒。尙未完結。茲再蒙派員協全警兵。于本年十月十九日。依法執行完畢。豎明界至。但相對人等。素性蠻橫。難保其不將民等所豎界至。□□毀壞。用特將民等所該山水流東一帶之地。以山頂分界。由鷺頭至鷺尾。所豎之界石。盡行攝影。狀繳察核。乞准備案云云。本庭查核。尙無不合。應予照准。并令担負聲請費。特爲裁定如主文。

中華民國二十一年十一月十八日

新會分庭庭長推事李銘鼎

書記官李文蒙



## 雲沙堆僑安會十一週年紀念誌盛

雲高華沙堆僑安會、於十二月十一日舉行拾壹週紀念慶典、會所裝飾華美、典麗光輝、并菊花分置禮堂、更爲悅目、時至一點、代表來賓、與鄉僑聯袂而至、濟濟一堂、座無餘隙、其秩序如下、首由鄭康君贊禮、一、齊集二、陞炮、三、請衆起立向自治之基行三鞠躬禮、四、請會員與代表來賓行一鞠躬禮、五、請主席曾瑞君就位、六、請主席宣佈開會理由、七、請李鶴儔君讀祝詞、八、請廖北良君讀祝電、九、請代表演說、當時演說者有岡州總會館代表薛仕杰、古巴灣城支會代表鄭重平、城多利埠支會代表李鶴儔、古巴灣城叙倫房代表廖崇日、遠約市埠鄉僑代表廖北良、古巴灣城南陽房代表鄧鏡烜、古巴亞灣拿李慶樂房代表李奕彩、古巴灣城共和旅

所鄉僑代表林榮波、滿地可埠鄉僑代表鄭重炤、度郎都埠鄉僑代表宋華寬、列必珠埠鄉僑代表李雲蘇、卡忌利埠鄉僑代表劉希潮、美屬二埠洽民氏代表李奕燦、二埠鄉僑代表李祐濃、卡笠必埠鄉僑代表陳典麗、美國砵綸埠鄉僑代表林美鰲、舍路埠鄉僑代表林時鉅、雲高華埠全體會員代表胡世定、雲高華埠本會執監委員廖勳濤君等、次第發揮均以團結毅力、振興會務、利鄉利民、互相勗勉、每次演畢、掌聲雷動、十、旋由胡世定君答謝、十一、散會、殿以茶點饗衆、至下午五點鐘設宴華僑酒樓、筵開十餘席、酒至數巡、主席宣佈設宴旨趣、席中演說者有薛仕杰、胡世定君等、皆以勉勵振興會務發展鄉間慈善事業爲前提、演畢、各人開懷暢飲、或燈謎而遣興、或拇戰以取樂、至八打鐘、無有不醉而歸、其開熱情形、洵盛會也

## 茲將各界惠送賀儀祝詞祝電列下

古巴灣城僑安支會祝詞一

列必珠埠鄉僑

祝詞一

古巴灣城叙倫房 祝詞一

卡忌利埠鄉僑 祝詞一

古巴灣城共和旅所祝詞一

二埠洽民氏 祝詞一

古巴灣城鄧南陽房祝詞一

二埠鄉僑 祝詞一

雲高華岡州總會館祝詞一

卡笠必埠鄉僑 祝詞一

遠約市埠鄉僑祝電詞各一

滿地可埠鄉僑祝電一

域多利埠支會祝電詞各一

度郎都埠鄉僑祝電詞各一

古巴灣城李慶樂房祝詞一

雲高華岡州總會館賀儀五元

雲高華余輔君賀儀式元

雲高華許玉妹女士賀儀三元

雲高華李鉗君賀儀三元

美國砵崙埠鄉僑祝詞一

美國舍路埠鄉僑祝詞一

全體會員祝詞一

本會執監委員祝詞一

### ◎沙堆駐古僑安支會選舉揭曉

僑安支會灣城(誰欺)訪函駐古巴僑安支會選舉揭曉之時期屆時該會會員蒞會者非常踴躍座無餘隙首由選舉籌辦處處長 林舉椿 曾美樸二君將選舉

箱啓開隨由監督 廖勳有 曾澤爵二君將票數檢點隨由處長宣佈開票開票  
員 胡世樂 蕭亮如唱票員 曾其林 廖剛志記票員 曾傳全 吳雲佐  
胡德彬 胡衍仍 廖勳衍等君揭曉後得票最多者則曾士英 林舉椿 李華  
進 胡世樂 吳雲佐 鄧連枝 蕭亮如 陳安 廖勳益等君當獲選爲執行  
委員 曾傳全 廖崇銳 廖剛志 宋炯棠 宋華源等君爲候補執行委員其  
次胡昭湛 廖勳有 曾澤爵 翁榮盛 劉允鈿等君當選爲監察委員 曾廣  
祥 胡衍仍 劉社關三君爲候補監察委員其餘各科主任由執行部兼任相皆  
選出是年該會變通辦法加選名譽委員 廖仲卓 曾其林二君揭曉後全場鼓  
掌之聲達于戶外聞該會會員對於是屆選舉非常欣悅彼選諸君俱是少年英俊  
閱歷尤當老成富有社會學識將來會務前途定有發振云

## 甘馬暖省之水災

亞灣拿(支會)通訊本年十一月九號古巴甘馬暖省(CAMAGUEY)慘遭風  
天時寒災與水災財產之損失屋宇之到場生命之死亡現尙均未悉其總數但以  
山打古嚕尼史埠(SANTA CRUZ DE SUR)遭禍最慘自該晚颶風發生

冷異常兼之陰霾四佈全埠疑是地獄時至夜深海水乃浪湧而來屋宇全被衝倒千餘居民盡被海水所淹夢中驚醒多有逃避不及爲波浪捲去者全埠居民十居八九我華僑亦有九名被波浪捲去據逃生者所云全。景象已成澤國矣此次風災與水災爲古巴國近百年來所未見之天然巨禍我鄉僑未有謀生於該埠均得平安云





# 本區新聞

## ○遭夫遺棄狀請調解

第九區獨洲鄉鄉民林章練、去年娶鄰鄉長沙薛姓女子爲妻、結褵甫一載、夫妻不睦、林乃將妻遺棄、薛氏具呈九區公所、請求秉公調處、九區公所隨傳集雙方到所問話、林直認不願與該女共同生活、并向區公所大肆咆哮、區公所隨將林章練拘留二天釋出、現薛氏以林無故將其遺棄、昨具狀分庭調解、并請供給扶養費、以維法益云、

## ○帶女改嫁之交涉

夫家索還女 又被嚴詞拒

龍泉鄉譚雷、去歲因病逝世、遺有一妻一女在家、奈家無擔石、譚妻又不甘食貧、遂携女改嫁于獨洲鄉人梁有、隨被夫親譚卓華偵悉、于日前投訴獨洲鄉公所、擬將女帶回譚家撫養、鄉公所據訴、隨傳該婦到所、飭令將



其女交回譚家、該婦恐轉鬻漁利、對於譚卓華之請求、嚴詞拒絕、譚卓華亦無如之何云、

## ◎第九區公路會廿六次會議紀

### △議決提案七項

第九區建築公路委員會、昨日開第二十六次委員大會、主席吳強華、行禮後、隨即討論各案如下、一關於前次會議議決、由慈元殿起、經崖門洋關至梅閣鄉止之綫、長約廿餘里、因經費支絀、暫緩展築、現梅閣鄉公所請求同時建築、應如何辦理案、議決、同時建築、二關於路綫延長預算不敷、應如何籌措案、議決、除規定徵收招募股九萬元外、不敷之十一萬元、由全區田畝徵收、每畝徵收一元、約九萬元、不敷之數、則在行車公司借墊、三關於本會經費、應如何節省案、議決、主席月支與馬費二十元、常務委員各月支十五元、委員各月支五元、四關於各鄉認築之路基、多未驗收、應如何辦理案、議決、彙交陳監辦國惠、分別驗收、五關於慈溪鄉前、泗冲鄉之八尺四方涵洞二個、經已建安、可否呈縣驗收案、議決、呈縣驗

收、六關於慈溪鄉前及龍泉路二大橋、經已開工建築、可否請監辦常往監視督促、俾早完成案、議決、通過、七關於縣府頒發之開投行車章程、經已修正、可否呈縣轉呈建廳備案、以便開投行車案、議決、照修正呈縣核辦、

## ◎攔途截搶刺傷婦人

獨洲鄉林柏英之妻、向以販鷄爲業、本月某日、該婦途經霞路鄉上下陽地方、被匪攔途截搶、婦與匪糾纏、被匪用劍仔刺至重傷、並被將鷄十餘隻、及毫銀數十元搶去、該婦即時往報獨洲鄉公所及警衛隊、派隊兜截、但搶匪已不知去向、獨洲鄉公所、以上下陽地方、爲霞路鄉轄地、昨函霞路鄉公所、請將該案匪徒獲案解辦、起贓給領云、

## ◎九區公路會廿七次大會

### 議決九項重要提案

第九區建築委員會、昨開第二十七次委員大會、出席委員五十四人、主席吳強華、報告事項(畧)、討論事項、(一)關於第一期招募股徵收期限已過、

各鄉仍未照繳、將期限展延、請公決案、(議決)以廿二年一月爲第一期、二、三、四、五月爲第二、三、四、五期、酌勞獎金照前定辦法辦理、函各鄉公所查照、(二)奉縣府訓令、古井山頭兩鄉因橋位爭執一案、經呈奉建設廳指令、仍照原位建築、仰分別轉知案、(議決)照轉、(三)廖鶴雲委員提議、沙虎路經沙堆沖口里附近仙洞、未經填築、茲爲利便行人起見、經搭竹橋一座、用銀五元、擬請照支案、(議決)照支(四)林顯旺報告、龍泉橋因地底太深、原定一十六尺杉樁太短、應將樁加長、以因橋基、又據橋樑監工彭鴻報告屬實、應如何辦理案、議決、改用二十五尺杉樁、除原定價目外、不敷之數、由本會補給、(五)安山鄉公所呈請早日計劃安山阻沖之橋樑交工建築、又請飭慈溪鄉人將公路旁安設之竇遷去以免沖破案、(議決)併案一、呈縣派員計劃該橋、以便定期投工、二函慈溪鄉公所將竇遷去、三飭安山鄉自行將路河填塞、六林顯旺呈請派員驗收慈溪泗沖鄉前橋樑、俾清手續案、(議決)呈縣派員驗收、七薛金燦委員提議、長沙鄉前橋樑、可否呈縣派員設計、以便開投案、(議決)呈縣派員設計、定期二月廿

日開投、八林川甫委員提議、古井涌口路橋應加高、以便船艇來往、可否即呈縣派員計劃定期開投案、(議決)呈縣派員勘踏、計劃圖則、九催收員黎汝泉呈請發給收銀交收部據、以便查核案、(議決)照辦、

## ○禁烟分所捕獲烟犯兩名

月之某日、禁烟分所會同警察、前赴沙角鄉搜查私烟、當即到會厚勝家中搜出私烟數錢、遂將會拘拿、寄押古井公安分局、罰十五元省釋、越日、又往梅灣鄉拿獲烟犯陳顯一名、聞分所擬罰陳百餘元、但陳之母親、以該子陳顯不肖、不肯籌款遵罰保領云、

## ○令各區公所裝設長途電話

新會縣政府、昨訓令各區區公所云、爲令遵事、現據承辦新會縣屬長途電話新志公司商人李仲湖等呈稱、竊商公司奉廣東建設廳核准、承辦新會縣屬長途電話事業、建築幹線、完成已久、前蒙新會縣參議會、轉請鈞府、令行各區鄉村、一律設裝電話、以便全縣消息交通在案、但本邑各區鄉村

遼瀾、間有風氣未開、猶移觀望、殊非注重交通之道、非仗鈞府厲行訓令、不足以收效果、復思政府提倡辦理此電種話、不特利便民衆消息交通、尤爲地方治安前途、大有裨益、理合據情呈請鈞府察核、俯予協助、令行各區自治公所、負責辦理、迅即設裝、以利交通、實爲公便、等情據此、當經指令、呈悉、查本案前據該公司迭呈到府、節經一再令行各區鄉公所遵照辦理在案、茲復據呈前情、候再轉令各區區公所限文到兩個月內、將長途電話、一律設裝完竣、否則由府派員辦理、以促完成可也、此令等詞、具即發暨分令外、合行令仰該區公所即便遵照辦理、仍將奉文遵辦情形、除報備查、毋違、此令、





## 人好作偽

晴暉

一人好作偽。讀者疑斯言乎。吾信不特疑之。抑且非之罵之。謂爲非常可喜之談。以駭人聽聞。而避之若浼也。今且略言之。當知其言之非謬。

人性好逸。誰也知之。然彼農夫之所以勤於耕。工人之所以勤於作。商人之所以勤於算。學者之所以勤於讀。兵士之所以勤於操者。何也。簡言之。環境迫之然也。苟農人無庸勤耕。工人無庸勤作。商人無庸勤算。學者無庸勤讀。兵士無庸勤操。而所求之需要。足以供其無窮之慾壑。敢斷定全地球上無一勤者也。

人性好奢。人所同認。然世之食則糲糲。衣則襤褸。居則茅舍。行則徒步者。何也。直言之。亦環境迫之然也。苟有山珍海錯以供其食。有錦繡華袞以供其衣。有渠渠夏屋以供其居。有汽車駿馬以供其行。敢斷定無有儉者尙粗糲其食。襤褸其衣。草茅其舍。徒步其行也。

有之。則其矯情思異以釣名也。不然。則其恐人交相指謫其奢逸也。不然。則其欲以勤儉之積蓄。遺留於其子孫也。

且人性好鬥。而所以不鬥者。因恐己之力弱也。或恐國法之制裁也。人性好殺。而所以不殺者。畏刑辟也。人性好淫。而所以不淫者。懼人言也。苟鬥無所恐焉。殺無所畏焉。淫無所懼焉。則將與禽獸無擇矣。

雖然。人性之好逸。好奢、好鬥、好殺。好淫。既無可掩飾矣。但試向一般人而問之曰。你等對於逸者、奢者、鬥者、殺者、淫者。是之乎。非之乎。吾信彼等不費思索率爾對曰。非之也。苟再問之曰。你等願爲皇帝。征服天下。擁姬抱妾。食肉衣錦否乎。吾信彼等又必率爾對曰。願、極願。然則皇帝之食肉衣錦者。非奢逸乎。征服天下者。非鬥殺乎。擁姬抱

妾者。非淫乎。「人好作爲」一語。確乎其不可移也。

## 讀國府頒佈崇尚道德感言

學問道德，缺一不可。譬諸人身焉，學問爲軀殼，道德爲靈魂，相依爲命，不可稍離。蓋軀殼無靈魂則殞，靈魂無軀殼則亡。然則有學問無道德，誠不足以爲人也。

且我國數千年以來，所持與列強相爭衡，而不致淪胥及溺者，果何恃乎？非恃道德爲維繫耶！管子曰：「禮義廉耻，國之四維，四維不張，國乃滅亡。」是故，周則講道論德，轉祚八百，秦則焚書坑儒，二世而滅，是道德爲立國之要素也，彰彰明矣。

晚近世風日下，人心不古，新進之士，醉心歐化，鄙道德爲陳腐，視禮義若弁髦，遂至人慾橫流，三綱五常之理，漸滅將盡。甚如仇孝共產，言論支離，舉國若狂。不有人崇尚之，道將墜地，文盡喪天，衣冠之族，等於禽獸，禮義之邦，淪爲夷狄，吾恐中國不亡於內政之不良，外察



之不善，兵甲之不利，而亡於道德之不修明也。讀國府頒佈崇尚道德，能不瞿然興感矣。

夫孫總理所行革命，於道德亦主張恢復，格致，誠意，正心，修身，齊家，治國，平天下八條目何嘗不著於三民主義乎！乃世人冥然不察，喜新厭故，肆罵先聖徃哲爲迂腐，直一搗亂黨國份子耳！曷足道哉？苟無憂世之士，大聲疾呼，挽狂瀾於既倒，作砥柱於中流，眷念前途，何堪設想！

昔春秋之世，道德墜落，臣弑其君，子弑其父，孔子起而作春秋，筆之削之，卒能正民心而挽末俗。今國府頒佈崇尚道德，既定爲標準，猶有遺意，其與春秋撥亂反正之功，何多讓焉。余試拭目以俟之。





## 空大鼓——伏爾迦地方民間傳說——

俄國託爾斯泰著周作人譯

亞美梁是一個小工，替主人家做事。有一天，出外作工，橫過草地上，一隻蛙在他面前跳出，他幾乎踏着，却竭力的避開了。忽然他聽得背後有人叫他，亞美梁回轉頭看見一個可愛的女子，她說：「亞美梁你爲什麼不娶妻呢？」他笑道：「姑娘，我怎麼能娶呢？我只有這套穿着的衣服，此外毫無所有，而且也沒有人要我做丈夫。」她說：「你可以娶我爲妻。」亞美梁很喜歡這女子，就答道：「我很願意，但那裡居住呢？」她說：「這不妨事，一個人只要多做工，少睡覺，就到處能得衣食。」亞美梁說：「那很

好，我們結婚罷，但是住那裡去好呢？」她說：「我們到鎮裡去。」於是亞美梁就同女子到鎮裡。女子領他到鎮的盡頭的一所小屋裡，他們結了婚，便立起人家來。

有一天，國王路經這鎮，走過亞美梁屋外，亞美梁的妻子出來看國王。王見了這女子，大出一驚，說道：「從那裡來了這樣一個美人呢？」便停了車，叫亞美梁的妻子來問道：「你是什麼人？」答道：「農夫亞美梁的妻子。」王說：「像你這樣美人，爲甚嫁一個農夫？你應該做王后才是！」她說：「多謝你的好話，但農夫的丈夫，在我已很好了。」

王同她談了一晌，趕車走了。回到王宮，總忘不了亞美梁的妻子，終夜睡不着，只是計畫如何可以得她到手，他自己無法可想，便召集了他的奴僕，叫他們代想法子。奴僕答道：「你叫亞美梁到宮裏工作，我們他」做苦工，他自然死了，他的妻子變了寡婦，那時你可以得她到手了。迫

王聽了他們的計畫，便發命令叫亞美梁到宮裡充當小工，就住在宮裡，又帶了他的妻子同來，使者到亞美梁家裡，交付王的命令，亞美梁

的妻子說：「亞美梁你去日裡作工，夜裡却回家來！」亞美梁去了，到得宮裡，王的管家問道：「你怎麼獨自走來，不帶你的妻子同來呢？」亞美梁答道：「我拉她同來做甚呢？她自有屋子可住哩。」

在王宮裡，他們就叫亞美梁作兩個人做的工，他動手時，不想一日能做完的。但到晚上，却都做完了。管家看他工作都了，就叫他明日做四個人的工。

亞美梁回家去了，家中都已收拾得潔淨整齊，爐中生火了，晚飯也齊備了，他的妻子坐在桌旁縫紉，候他回來。她起來迎接他，攤開食桌，給他飲食。隨後問他作工情形，他說：「唉！事情很不妙，他們叫我做力量以外的工作，想叫我勞苦死了。」他的妻道：「你不必多愁，作作工時，不要前後探望，看做了多少，還有多少未做，你只要一直做上去，一切自然好了。」亞美梁睡下，便睡着了。次日，早上，他又去作工，只顧作工，沒有回過頭來探望。到了晚上，一切都做完了。所以他不用待天黑，早可以回去過夜了。

他們一回一回的增加他的工作，但他總能及時做完，回到家裡去睡。一禮拜過了。王的奴僕知道用苦工來迫他，是不成功了。於是想用細巧煩雜的工作來試他，但這也終於無用：木工，打牆，蓋屋以及一切工事，他們叫他做，他都及時做完，夜裡回家去了。如此第二禮拜也過了。

王又召集了奴僕說道：「我應該白養活你們的麼？兩禮拜過去了，我沒有見你們做成一點事。你們要用苦工迫死亞美梁，但我從窗口看見他，每晚回家去，——還很高興的唱歌呢。你們敢是要欺騙我麼？」王的奴僕分辯說：「我們竭力要用苦工迫死他，無奈沒有一件壓得他倒，他總能做完，彷彿用掃帚掃淨的一樣。他也毫不困倦。隨後我們叫他做細巧煩雜的工作，以為他決沒有如此聰明，不能做了。不料他都能做，無論怎麼，使他，他總做了。也不曉得他怎麼做法，必是地或他的妻子懂得符咒，助他做事。我們自己也厭煩極了，必想尋一件事，為他所不能做的。我們現在想到叫他去一日裡造一座禮拜堂，你叫亞美梁來，命令他一日裡要在宮前造一座禮拜堂。他如不能做，便說違命，割去他的頭。」（未完）

# 獨幕劇

## 讀者的心

修煥

劇中人 廖琴鋸(男孩十四歲)

廖愛蓮(女孩是琴鋸的妹妹十三歲)

曾啟弼(男孩是琴鋸的表兄十六歲)

佈景一間葵藿做書社，中有一張長檯，一個書櫃，滿列着許多雜誌及報紙等。

(開幕時廖琴鋸獨坐在寫字桌邊看書)

琴鋸(放下書立起個書櫃細視。)啊，我來看些什麼書好？(抽出幾本看看都重新插入。)這兩天寒假在家，無事可做，想要幾本新書看看，却是東方良友等雜誌，老不寄來！(就拿了幾本月報出來)還是看看這書

罷。這本月報倒是一種啓發民智的好書報，可惜現在沒有出了。（琴鋸正看書間，忽然他的妹妹愛蓮闖入。）

愛蓮（手執一本新的僑安月報向琴鋸一焜。）

哥哥！僑安月報來了。方才郵差送來，我已拆開來，大略看過了。你去看罷！（把書遞給琴鋸。）

琴鋸（笑容可掬的去接。）我正苦沒有新書看，恰巧僑安月報到來，好極了！（看看封面，急翻開來看）妹妹，你看！僑安月報要出「七十五期了！現向讀者徵文，你可要做些稿子去嗎？」

愛蓮（點首）我早已看見了，忘記告訴你啦。你叫我應徵，很願意，可是我做不出好的稿子來，還是哥哥做些稿子去投給他們罷。

琴鋸（唔，我想屆時做篇「論文」去給他們；但是看你很會作詩，你何不作一首詩兒去呢？）

愛蓮好的！我去作一首詩兒去給他們，你道好嗎？（朝窗外看，見啓弼表兄向書社走來，回頭告訴琴鋸，哥哥！啓表哥來了。）

琴鋸他來了！（放下僑安月報就出書社去。）

啟彌（和琴鋸及愛蓮各握過手，同入書社。）好幾天不見你們，爲甚麼不到我家玩？

琴鋸要來總是起不起心。（移椅過去。）請坐！請坐！

愛蓮（忙去倒茶來。）表哥，請喝茶！

啟彌（伸手把僑安月報取來。）這新出的月報嗎？那是第幾期？

琴鋸這是第七十四期吧！不知怎的到今天才來。

啟彌遲到些有什麼要緊，最不好停頓了的。

愛蓮是呀！我想讓我們去函僑安月報叫牠永遠不要停頓！

琴鋸（大笑起來。）哈哈！不是這樣的：我想向朋友宣傳定閱僑安月報的益處，使各人捐助鉅款，永遠維持它的辦法。

啟彌（拍掌）好呀！琴鋸弟的意見。我極贊成。快些籌備起來！

琴鋸愛蓮（全聲）好好，我們明天就來籌備，今天走去和另外幾個看僑安月報的同志商量，請他們加入幫忙！（三人手牽手下）閉幕





## 社會一般

### 鐵蹄下之可憐書記

福緣投

吾鄉何某。年廿餘。性聰穎。家資頗富。椿萱尙存。何自幼曾畢業於某中學。後欲求深造。乃轉而肄業於香港某大學。時何父母以子年已長。亟欲爲之娶婦。何以學業未成。不宜早立家室。固却之。光陰荏苒。日月如流。轉瞬何已畢所業。乃四出求人介紹。覓一枝棲。旋由其從兄舉荐。召之往梧。在某日本行當寫字職。何以爲從此扶搖直上。大展厥才。詎事有天不謂然者。緣該行之日人大班某。暴戾性成。稍不如意。謾罵隨之。且該行職員全屬日本人。朋比爲奸。時加侮辱。而日中工作獨多。各同事皆推其辦理。稍有錯誤。輒受日人苛責。何處於鐵蹄之下。苦楚難堪。乃向大班自辭。奈大班不允交回担保費（按何受職時曾繳一千元作担保費）及東北

事發。我國商人皆不與日人交易。該行大班仇視我國人。並遷怒於何。後乃詭稱夾萬被竊。損失千元。誣何竊去。何雖力辯。奈各同事皆爲指証。大班乃將其担保費抵填。攢何出外。何失職後。以蒙不白之冤。無從宣雪。頓覺無顏面見人。且恐歸家爲父責罵。一時感觸。遽爾輕生。乃購芙蓉膏三錢。入旅店服食。未幾毒發呻吟。爲鄰房所覺。通知侍役。破門入內視察。見何倒臥榻上。口流白沫。知爲服毒。急昇之人醫院施救。幸受毒未深。洗胃後漸次甦醒。後詢其服毒原因。何具道所以。人皆代抱不平。乃勸之回鄉。另圖別業。時其父母在鄉亦聞此訊。不禁大駭。卽日上梧勸何回鄉。勿尋短見。何從之。返鄉後迴念前情。爲之太息者再。後以受僱於人。必須仰人鼻息。聽人指揮。不啻甘爲奴隸。遂將尋職之意打消。在家以蓄牧爲業。暇時則往河濱釣魚。以度其優悠歲月云。

## 女巫打電之騙術

(千里)  
(月投)

高要茅岡村女巫梅氏。奉祀一仙姑。據巫自謂每燃香禱祝。此仙姑卽降其身。舉凡人之吉凶休咎。均能預知云。無知婦女。多受其惑。往問休咎者

實繁有徒。巫於是鼓其如簧之舌。乘機施其歛財手段。不曰得罪神鬼。即曰有難加身。若不求仙姑爲之禳解。必不得了。一般愚婦知識淺陋。信以爲眞。多求其禳解。女巫乃大索其手續費。因人而施。由數元以至數十元不等。其荷囊日形腫脹矣。巫又謂能「打電」(用符一張。書受者姓名住址於其上。往神前焚之。稱爲打電)凡家有男子往外洋營生而久無錢寄歸者。經其打電去後。必有錢寄回等語。故愚婦之有家屬往外洋營生者。多求其打電。偷打電後有銀寄回。輒歸功於女巫。殊不知在外者之有銀寄回與否。端視其有無儲蓄耳。於女巫之打電何有哉。乃愚婦竟誘爲女巫打電之靈驗。其愚誠不可及也。女巫又謂能治病。其治病方法。不用藥方。祇用符一張。貼於病者患處。每符取價三角。據謂貼此符後。自有醫師爲其治愈云。噫。既嬰醫師治理。何用符爲。此可見其無非搵丁耳。而竟有壽頭壽腦之愚婦向其買符者。眞可謂天下之至愚也。(乙)

## 殺妻投軍之勇士

大言投

番禺市橋鄉有謝杰者。小學畢業生也。年弱冠。已娶妻二載。恩愛甚篤。

去年四月父母俱亡。夫妻形影相依。幸遺產頗豐。坐食亦可自給。秋間。謝擬偕友合資出省營生。奈其妻極力阻止。謝恐拂妻意未果行。至本年正月以日本既強佔遼瀋。復侵擾上海。焚殺搶掠。慘無天日。不覺義憤填胸。對妻嘆曰。我中華堂堂大國。人口衆多。反受區區三島之敵國視我人民爲魚肉。況今日殘殺上海。明日又何難殘殺我廣東。此時不與他拼個死活。亦復何待。且日人傾其全國之兵來犯。我祇十九路軍出而抵抗。雖一以當百。而國民不能萬衆一心。共赴國難。卒有滅亡之一日。國家興亡。匹夫有責。我今卽出省投軍殺敵。倘不蒙取錄。亦必隻身赴滬。殺一敵人便少一禍根。我去矣。請從此別。言罷卽慷慨出門。其妻啞啞不能答。祇手索夫臂。啓齒欲言。謝轉身向妻下部踢去。不料用力過猛。妻卽仆地暈去。謝絕不回顧。匆匆而行。尙未知其妻之受傷奚若也。殆其妻漸醒。呼鄰人施救。並將前事備述一切。鄰人雖代爲延醫。第因傷勢過重。一命嗚呼矣。噫。其妻固可憐。而謝之勇亦可嘉矣。

## 故將佳菓報多情

滌寰投

木子甲東莞籍。自祖及父。均擁餘貲。早歲乃祖欲其光大門楣。乃挈赴廣州市內。送入某校插班。肄業三年。居然爲畢業生矣。但甲根本之學問既薄。且在校修業數年。亦不長進。故雖有畢業生資格。亦僅識之無。普通應酬文學。不能如常人之一揮卽就。其父憤極。今歲乃再遣之從老學究遊。方謂藉學究本領。能使朽木可雕。不圖甲昔在某校肄業。暗中修其踢索工作。三年畢業。最有成績。且得同學指導。久欲有機試驗。於前月得聞市內。摩登青年有情唔黨之結合。其黨徒進行。係製印最精美之唔紙。內刊姓名住址。懷諸身畔。逛遊馬路。遇有適合年紀姿首艷冶女子。乘人不覺。則授唔於其手中。如得邀青睞。自然收受之後。按圖索驥。無事不可爲。甲聞而神往。師其故智。乃於上月某夜獨赴市內某娛樂場得與一雙摩登之女子遇。緊隨其後。女亦故垂青睞。甲認爲踏破芒鞋無覓處。得來全不費工夫。立出其福中寶貝。雙手恭呈精美唔片。而唔內則書有姓名。

並約其叙會時日地點。女孌然接受。一聲如命。自送而別。既屆所約之期。甲鎮日坐於所書地址候駕。果然彼美多情。隻身枉顧。一甲有類於董。遇美。喜躍情形。拙筆難繪。彼此拍拖。乃以某酒店爲撮合場所。但女姓狡甚。初晤之下。甲所佩之價值百餘金之鑽石約指。與懷中紙幣數十元。盡行賺取。且約以某日再行晤會。經此告別後。仍相往還兩次。不料最近甲領得芳賜呂宋香。多方割愛。仍不克放下。以至治窮於術。近更防乃父察覺。昨出奇計。托詞其戚某乙。在佛有事。亟須其蒞佛帮忙。遂告父而行。以爲在佛延醫治療。因就商是間某醫。如一星期可愈。即酬以百金。醫固唯利是嗜。荅允包辦。旋即開始工作。甲嘗語其摯友。謂本身自作多情。悞交此私娼。以至陪了夫人又折兵云。觀此又可爲一般狂且殷鑒矣。

## 啖荳腐花結得好姻緣

(自由)  
(室主)

姻緣茶室。稔聞之矣。姻緣荳腐花肆。則未之見也。昨夕竟獲見焉。廣州之大。確無奇不有矣。

肆位於愛路西偏。附設某老鼠館內。列桌六七。竹木椅十餘。門外擺豆腐花一大缸。苟備三數銅元。便可入而光顧。予昨夕過其門。亦購而解渴。食未半。則見有中年婦步緩入。運其目光遍照座中食客。鑑貌辨色之餘。旋至隣桌。食客前與之耳語。惜聲音太低。聽不了了。但見客畧搖其首。婦又顧而之他。耳語復如前。此客點頭。婦卽款步出。未一刻已帶女子三四人入。年均廿三四。作烏衣裝束。羣就此客桌中。呼取豆腐花大嚼。客則運其打雀眼分向各女作劉楨之平視。未幾數女已各盡豆腐花一小碗。相率離桌出門。獨中年婦仍屹坐不動。俟女等去後。笑口低聲詢客。客亦低聲作答。如是蜜語移時。婦面有喜色。抽身出門。予尙以爲中年婦爲介紹傭婦工作而已。不甚措意。予因渴甚。一碗復一碗。仍未行也。亡何婦復入。竟趨予前。低聲詢予曰。先生亦搵人傾偈乎。價錢甚相宜也。予詢其價若干。婦謂臨時則代價洋貳二隻。若達旦非五金不可。如合意可呼來任揀也。予却之。婦仍絮絮不已。謂尙有靚貨甚多。大可先看貨後議價。予又却之。婦始轉往別桌。再進行其「扯皮條」工作。噫。在此厲行禁絕野花期中。竟

有此怪狀發現。特揭其事。異負責者知所防範焉。

## ●弄假成真貧兒巧獲彩

崩伯投

六合之內。變化萬千。世事每有出乎意外者。今觀茲篇所紀。而益信矣。李元。貧家子也。自少喪父。其母出爲人傭。後得族之荐引。在省某紙筭店僱工。月薪數員。入息有限。元念家貧親老。乃母尙日夕勞役。心滋不安。亟欲得資以節母勞。惟經商缺財。爲農乏地。究有何術可以致富者。因是希望意外財之心悠然而生。每屆開彩票期中必投買一兩條。以下運遇之否泰。由此週年如是。月入薪金。常喪其半。而元宗旨不變也。且每於投卷後。必預擬空中樓閣。自言自語。像煞有介事者。因是同夥多笑之。更有稱爲傻仔者。但元不怒亦不改也。

店中有同伴某甲。近見元希望橫財之心過盛。終日如醉如痴。傻態可掬。擬與爲戲。俾供同夥一粲。一日俟元投票後。暗記其票字。開彩日以假票懸置桌上。元適從外返。急取校閱。發見得中五字。登時喜躍如狂。縱笑



不已。逢人便道。時同夥無不竊笑其傍。更有索其請飲食者。元亦不吝。慨然斥資數元購酒饌。當各人大嚼之際。有忍俊不禁者。互視而笑。元頓起疑心。乃親往彩票店再取開字核對。仍然獲中五字。但與前者所對。畧有不同。至見各人急將內容利益托出。元始恍然。方知弄假成真。其欣喜不可言喻。而各判亦稱奇不已。今聞元收得彩銀約有千金。且已請假返鄉去。由此可見世事之湊巧有如是者。誠出人意外也。然此未非不由元家念孝心有以致之耳。

(鄉間續誌)

昭育大發神經病之又一說

南安里胡昭育、年已耄老、因其長子世儂、有港幣三百元、托世儂帶過、交他收用、惟接到該款後、被其長媳曾氏、設用滑計、盡納而蘊藏之後、緣昭育、前欠他人之項、來迫討還、乃向曾氏取回、以清厥數、詎料曾氏分毫不肯交出、故昭育對於該款旦夕爲懷、遂致神經錯亂、四處奔走云、



諧藪

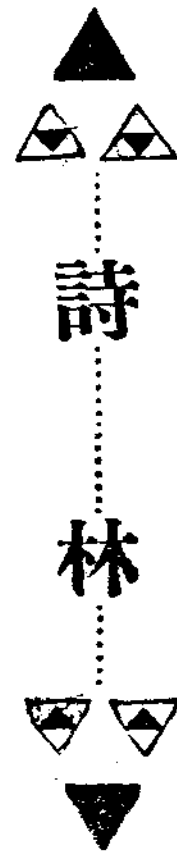
## 煙鎗先生傳

鬼馬投

先生系出竹氏。湘川望族也。單名曰槍。別號虛中。配銀氏女。小字鞍兒。貌艷麗。善修飾。伉儷間甚相得。結褵未幾。生一男。取名阿斗。靈警異常。先生甚愛之。又有二侄。曰盒。曰托。幼依先生。得先生憐。故常携子侄同臥起。先生熟識時務。賦性通達。且圓融不露圭角。人多樂與之遊。既而名漸噪。遂爲當時所器重。道咸間有鴉片生名煙者。本印度產。以醫術遊中國。善消膨脹。驅瘴癘。兼治傷風寒瘧諸疾。初懸壺。屢試輒效。市人爭延致之。然鴉片生。聲價頗高。非先生爲介紹。不能遽達。蓋鴉片生與先生交最密。晨夕追隨。而先生於鴉片生技術之精。尤爲傾倒。

於是遂襲其名以爲姓。以示莫逆。當時先生已知名。某大吏聞而聘之。前席諮詢。條貫縷達。大吏悅。遂重用之。嘗留處內衙。共談至深夜不倦。子吏嘗謂人曰。吾時與虛中一席話。開我茅塞。振我精神。飄飄乎不啻駕雲霧而登僊境。其見賞有如此。斯時士大夫以至於庶人。靡不仰慕先生。以得一親炙爲榮。而鴉片生已因先生吹噓。荷登進。遂棄岐黃術。事事能揣摩大吏意。凡大吏一切事權委諸先生。而先生遂倚鴉片爲謀主。鴉片既得意。恃勢凌人。但人有求之者必應命。始獲小效驗。既而乘間蹈隙。執人隱疾以挾制人。受愚累者不知凡幾。先生雖明知。而惜其才不能棄。遂故爲嘖嘖焉。先生是時呼吸通上下。彩燄生須臾。族大寵多。亦居然世家矣。有營將名洋槍。性猛烈。有威名。爲外人所畏。本爲大吏所倚用。一自先生進。遂疏之。洋槍因憾先生入骨。尤惡鴉片生。常曰。亡中國者。必此人也。思有以驅除之。但以大吏寵信。未得間也。會有某侍御。列欵劾大吏。任用非人。中有洋槍生銹。烟槍生光之語。摺上留中未發。無何大吏入京。屢召見。因乞致仕。溫諭慰留。至於再三。大吏遂奏先生品格極

優。閱歷世故。以爲臣年力衰邁。非此人無以相助爲理者。奉旨准予所請。而先生儼然如入幕之賓矣。



## 上海時事

縣立鄉師黃倚雲

兇蠻日獸起風雲。血肉橫飛濺漚濱。拚擲頭顱殲寇賊。功垂不朽慰忠魂。

前人

## 觀民國有感

紛紛今世界。逐鹿有羣雄。那得長風起。浮雲盡掃空。

## 其二

世事何堪問。漫漫霧滿空。誰援天下溺。投筆奮從戎。

前人

## 望治

大旱頻仍苗欲槁。農夫引領望雲霓。他年得志當爲雨。遍澤田家及庶黎。

備安月報 詩 林

七一

## 和遲公書懷步原韻

陳覃少

浩氣依然善養中。縱談抵掌吐長虹。胡塵洗盡千山雨。虜氣掃平萬里風。無定豈愁埋白骨。凌烟有像表英雄。而今黑省成焦土。策馬從戎報此衷。



### 警世語

畏友勝於嚴師。群游不如獨坐。

輕諾者必寡信。與其不信。不如勿諾。

欲論人短長。先顧自己若何。

久利之事勿喜。衆爭之地勿往。物極則反。如何不懼。驟貴而如常行事者。其福必遠。

貧賤時眼中不著富貴。得志必不驕。富貴時意中不忘貧賤。退休不必怨。儉雖美德。然太儉則近慳。經一番挫折。長一番見識。多一分享用。減一

分志氣。有一善逢人賣弄。有一惡到處文飾。亦是良心不昧處。行一件好事。心地泰然。作一件歹事。衾影抱愧。即使便是天堂地獄。不擇人而濫交。不擇事而輕習。俱當切戒。

見人無論貴賤貧富。總當謙虛和悅。勿驕傲招怨。

大禹之聖。不過勤儉兩字。樂不可極。樂極生哀。慾不可縱。縱慾成災。千罪百惡。皆從傲來。象之不仁。丹朱之不肖。皆是一傲字。教子弟者。當養正於蒙。嚴其出入。慎其交遊。

▲圖未就之功，不如保已成之業；悔既往之失，不如防將來之非。

▲氣象要高曠，而不可疏狂；心思要縝密，而不可瑣屑，趣味要沖淡，而不可偏枯；操守要嚴明，而不可激烈。

▲清能有容，仁能善斷，明不傷察，直不過矯；是謂蜜餞不甜，海水不鹹，才是懿德。

▲閒中不放過，忙處有受相；靜中不落空，動處有受用；暗中不欺隱，明處有受用。

△居逆境中，周身皆砭針藥石，砥節勵行而不覺；處順境內，滿目盡兵刀戈矛，銷膏糜骨而不知。

△此心常看得圓滿，天下自無缺憾之世界，此心常放得寬平，天下自無險測之人情

△處世不必與俗同，亦不宜與俗異；作事不必令人喜，亦不必令人憎

△騰立如睡，虎則似病，正是他攬鳥噬人法術。故人貴聰明不露，才華不逞，才有任重道遠之力量。

△儉美德也。過儉，則為慳吝，為鄙吝，反傷雅道；讓，懿則也，過讓，

則足恭，為曲謹，多出機心。

△毋憂拂意！毋喜快心！每恃久安！毋憚初難

△為人不宜刻，刻則思効者去；交友不宜濫，濫則貢諛者來，

△風斜雨急處，要立得脚定；花濃柳艷處，要着得眼高；路危徑險處，要

回頭早。

△士大夫，居官不可竿牘無節，要使人難見，以杜佞端；居鄉不可崖岸太高，要使人易見，以敦舊好。

徵信錄

更正建築達善醫所宋昭球君經手進支數

進加拿大總會滙來銀三千元

進宋華紀交來補水銀九百元

上兩柱進數係宋華紀君經理不是宋昭球君經手今將華紀君進支數列

進加拿大總會滙來銀三千元

進宋華紀交來補水銀九百元

二柱共進銀三千九百元

支代交江門寶興英坭五單共銀五百二十五元七毫六仙

支托昭錦代交李昌挹手收銀七百五十元

支代交江門同興朗鏟二把銀五元

支代交江門國禎祥河板二札銀八元二毫四仙



四柱共支銀壹千二百八十九元

進支比對尙存銀貳千陸百壹拾壹元此存銀

撥歸胡世添君手收支

又胡世添收李昌挹撥存銀四十九元八毫六先誤印四千九百八十六元合併更正

核數人李祐堯謹啓

雲捐助各費芳名列(恕不稱呼)

陳大鴻建築樓宇叁元 陳大鴻回華票貳元 廖勳迪回華票貳元

廖勳葉回華票貳元 廖勳葉助經費壹元 廖勳迪助經費壹元

胡世定捐醫所五元 陳大鴻捐醫所壹元

雲捐月報費芳名列(恕不稱呼)

廣源生廿一年度一元二毫五

林時棟廿一度一元二毫五

蕭善煜廿一年度一元二毫五  
李鶴儔廿一年度一元二毫五  
曾雲峰廿一年度一元二毫五  
廖烈鼎廿一年度一元二毫五  
樓秩園廿一年度一元二毫五

胡昭瓚二十廿一年度二元五毫  
廖崇諒廿一年度一元二毫五  
胡世定廿一年度一元二毫五  
林榮源廿一年度一元二毫五  
楊芳房廿一年度一元二毫五

## 沙堆僑安會壹年來進支數列(廿一年度) 進數列

廖烈岳捐築樓宇銀十元  
廖宏振捐築樓宇銀十二元  
劉世銓捐築樓宇銀十二元  
又捐喊線 銀十五元  
胡立舜捐整涌銀十五元  
李業榮捐整涌銀十五元

曾紀合捐築樓宇銀十二元  
□□折斷電話柱罰銀十元  
三月廿八開雀箱銀壹百七十元  
五月初一開雀箱銀五十八元  
七月初一開雀箱銀五十八元四毫  
九月十七開雀箱銀五十三元

廖烈品捐整涌銀十五元

二月廿八開雀箱銀五十九元

鄧銳沾捐整涌銀十五元

劉鴻扶交來用長銀九元八毫

又捐瞰線銀十五元

廖柏崇尿糞一年共銀十元

又捐築樓宇十式元

又捐月報銀十元

### 是年共進得銀五百捌拾陸元貳毫正

### 支數列

二月份草流部三本九毫六仙

大香一千銀六毫

劉鴻扶庶務薪五元

修整煤汽燈壹元陸毫

雲從書記薪十五元

担坭種花一工八毫

省港報費四元四毫

永昌隆號一單三毫

是月共支銀二十八元六毫六仙

三月份。仔圍圍種花壹元

合和柴店一單二十一元六毫

劉扶庶務薪陸元

鐵抓仔一個五毫

呈文紙六毫

祝詞紙四仙

雲從書記薪十五元

鐵鋤一個壹元四毫

德榮一單壹元七毫

永昌隆一單四毫半

繩仔竹仔鉄線四毫

淑芬痘種打半壹元二毫

慕英種痘利是式元

余玉衡種痘利是式元

聖海映相一單四元四毫

毛筆二枝壹毫

修整煤汽燈叁元

小章廿九個四元三毫五仙

呈文封三毫

寄月報各鄉郵票四毫一仙

省港邑報四元四毫

寄信雲古郵票七毫五仙

稿心紙五毫

德榮一單式元

余玉衡洋痘種九打七元二毫

淑芬痘利是式元

凌素瑩種痘利是式元

書記室板一方四毫

墨水一罇壹毫

是月共支銀八十五元八毫

四月份義泰一單四元四毫半

黑油銀四毫

義泰一單七元

後備隊四元二毫

南方印局傳單一千一元二毫

寄月刊各鄉郵費八毫

崇滿雇工整電話柱一元

昇堂里散仔捉手一元

修整煤汽燈一元

洗麻雀一副三元

燈紗四個一元

生一個三毫

廣榮批字工三元四毫

省港邑報四元四毫

雲從書記薪十五元

總隊部捐款五元

蚊香一毫半

子信庶務薪十二元

蚊香式毫

義泰星水一罐五元一毫

寄信雲埠郵票三毫八仙

鉄水桶一個七毫

同安昌前年一單四元二毫

是月共支銀七十五元八毫八仙

五月份廣恒一單二十九元一毫半

寄信雲埠郵票三毫八仙

蚊香一毫半

雲從書記薪十五元

省港邑報費四元四毫

德榮白布炮竹一元四毫八

子信庶務薪十二元

寄信雲埠郵票三毫八

是月共支銀六十二元九毫四仙

六月份義泰一單一十二元八毫

寄信雲埠郵票三毫八仙

補回烈行建樓失贓三十元

修整燈二毫

省港邑報費四元四毫

吳華板一方六毫

雲從書記薪十五元

子信庶務薪十二元

寄信雲埠郵票三毫八

是月共支銀七十五元七毫六仙

七月份同安昌一單壹元

電話柱扶起二條工壹元貳毫

合和柴店柴六百斤十元

捐紅十字會五元

寄信雲古郵票七毫半

雲從書記薪十五元

厚福代支整鏢壹元八毫

港邑報費三元三毫

子信庶務薪十式元

永昌隆寶獨四毫半

竹仔二毫

重桶紙二刀五毫

修整大鐘三元

蚊帳一個六元四毫

本墟孟蘭福首一元五毫

是月共支銀六十二元一毫

八月份寄信雲埠郵票六毫

港邑報費三元三毫

雲從書記薪十五元

子信庶務薪十二元

鉅安大墨壺一只壹元三毫

合生隆月餅二元壹毫八仙

菓核四毫半

大香五千二元五毫半

修整汽燈二盞十二元壹毫

担大香工八仙

是月共支銀四十九元五毫六仙

九月份萬利昌火水一罐五元七毫

火柴二毫

寄信雲埠郵票三毫八仙

港邑報費三元三毫

洗麻雀一副五元

担鏡架炮竹工一壹半

捐醫所傢私二十八元零五仙

捐光復學校十元

雲從書記薪十五元

子信庶務薪十二元

毛筆二枝二毫

是月共支銀七十九元九毫八仙

十月份扶起電話柱工四毫

寄信雲埠郵票三毫八仙

港邑報費三元三毫

捐仁安醫五元

雲從書記薪十五元

子信庶務薪十二元

寄信雲埠郵票三毫八先

是月共支銀三十六元四毫六先

十一月份港邑報費三元三毫

大香壹元七毫

雲從書記薪十五元

子信庶務薪十二元

崇滿舖租捐入醫所十七元

南方印務局一單四元八毫



廣恒一單九元壹毫半

是月共支銀六十二元玖毫半

十二月份廣德昌一單一十四元七毫半生隆一單十三元零五仙

廣恒壹單二十二元五毫六仙 德榮壹單二拾七元九毫肆仙

炮竹喜賀梅閣用三毫半 担坭種樹一工四毫

寄信雲埠郵票三毫八仙 港邑報費月半四元九毫半

華生機一單六毫半 雲從書記薪十五元

子信庶務薪月半十八元 合和昌柴欄一單二十四元六毫

是月共支銀一百四十二元六毫三仙

由二月份起計至十式月份止合共支得銀七百

陸十式元柒毫式仙

是年進支比對共支長銀壹百柒十六元五毫貳  
仙

倘有差錯 希爲更正 廖崇浣謹啓

### 中華民國二十一年僑安月刊進支數開列

接上存銀四百五拾叁元貳毫一仙

貳月十一進茂楠告白銀壹元

三月十一進雲烈銀叁佰元

進昭堯報費銀壹元

進安昌瑞記告白銀三元五毫

進合和告白銀三元五毫

僑安月報 徵信錄

進新興業告白銀三元五

進英奇報費銀一元

五月十四進總會尺紙銀三百元

進紙水四寸銀壹佰貳拾元

十一月十四進總會尺紙銀三百元

進紙水四二寸銀壹佰貳拾陸元

**是年接上共進得銀壹千陸百壹十貳元柒毫壹  
仙**

正月十五支六十三期印報銀陸拾柒元貳毫五仙

支編輯工金銀貳拾伍元

支寄外洋報費銀貳拾玖元捌毫

支沙紙線毬香糊銀肆毫

貳月十七支六十四期印報費銀肆拾肆元陸毫五仙

支寄外洋報費銀貳拾陸元貳毫

支沙紙線毬香糊銀五毫

三月十一支六十五期印報銀陸拾元零八毫

支寄外洋報費銀叁拾伍元貳毫柒仙

支沙紙線毬香糊五毫

四月初九支六十六期印報銀柒拾玖元叁毫貳仙

支寄外洋報費銀肆拾伍元陸毫七仙

支沙紙線毬香糊銀五毫

五月十五支六十七期印報銀陸拾貳元

支寄外洋報費銀叁拾捌元陸毫五仙

支沙紙線毬香糊銀三毫五仙

六月十五支六十八期印報銀伍拾捌元

支寄外洋報費銀叁拾壹元

支沙紙線毬香糊銀四毫

七月十五支六十九期印報銀柒拾貳元

支寄外洋報費銀貳拾玖元壹毫五仙

支沙紙線毬香糊銀四毫

八月十五支七十期印報銀陸拾肆元

支寄外洋報費銀貳拾叁元玖毫

支沙紙線毬香糊銀四毫

九月十五支七十一期印報銀捌拾貳元

支寄外洋報費銀叁拾元零三毫二仙

支沙紙線毬香糊銀四毫

十月十五支七十二期印報銀伍拾捌玖玖毫

支寄外洋報費銀貳拾玖元零七仙

支沙紙線毬香糊銀四毫五仙

十一月十五支七十三期印報銀陸拾元零八仙

支寄外洋報費銀貳拾柒元肆毫壹仙

支沙紙線毬香糊銀四毫

十二月十五支七十四期印報銀陸拾陸元五毫

支寄外洋報費銀叁拾壹元陸毫四仙

支沙紙線毬香糊銀五毫

是年共支得銀壹千壹百八十四元五毫  
接上比對除支之外存銀四百貳十八元二毫一仙  
此數倘有差漏仰祈指示 弟宋華紀經手



### 鳴謝

香港古井達善堂諸董事先生均鑒昨敝所公推廖崇典君赴港參加 貴堂春  
會曾提出請捐助敝所經費荷蒙諸君慨然每年垂允加捐善欸貳百元共六百元  
足見諸君好行慈善之至意是則不特敝所同人等感激靡既抑亦地方人士之所  
同情也聊誌數言以表微忱耳

沙堆達善醫所同人敬啟

# 還我性命 (登載三期)

鄙人之妻何氏懷孕已有數月今乍染大腸熱病經中西醫生診治屢醫罔效眾皆束手性命危在片刻舉家徬徨自問厥疾弗瘳幸得友人介紹聘延廖慕英女醫生診治施用新法治療不半旬而病已愈所需費用從廉女醫生可謂仁心仁術矣還我大小兩人性命皆廖慕英女醫生之所賜也再造之恩愧無以報聊表數言藉申謝悃俾世之患斯病者知所問津焉  
義富里鄭重永謹頌

# 聲明告白 (登載二期)已滿

啓者鄙人先祖益俊偉讓烈振宗儒偉樞烈捐遺下各號嘗田地一段一概盡歸鄙人繼承無論何人若有將先祖遺下之田地按典或賣等情必須由鄙人母親及妻張氏兩人願意簽字有據方為有效否則無效特登月報聲明以免後論此啓  
中華民國二十二年一月一日  
沙堆鄉仁興里廖枝崇披露

# 陳興球啟事 (登載三期)已滿

啓者。鄙人前者經商墨國時。妻以年老。膝下猶虛。於民國年。立有龍泉鄉張姓之子名龍護為嗣子。以承宗祧。詎龍護年來不務正業。屢盜家中財物。誥誡弗改。難保其在外不無與人私寫按數及干犯國法情事。若不及早將該不肖螟蛉子龍護革出。與其脫離父子關係。則將貽禍無窮。除呈請縣政府暨古井公安分局備案佈告將該不肖螟蛉子龍護革出外。特登鄉報聲明。俾各界週知。此啓。  
中華民國二十一年  
十二月 二 日



# 共 信 公 司

沙  
堆

KOON SUN  
Saduey, Sunwui  
Canton, China

廣  
東  
新  
會

本公司專接理外洋書信銀兩經有多年紙水

照時價補足每百祇扣帶工銀二元且送信交

銀更為敏捷久蒙我僑胞嘉許倘有遺失如數

賠償如蒙 惠顧請照上列門牌交郵寄來

無任歡迎

共信公司

曾世選

胡儀昭

曾傳譽

曾毓南

曾家炳

# 安昌瑞記金山庄

On Chong Suey Kee

29 Sunhing St.

Kongmoon China

門牌二十九號

廣東江門埠新慶街

本號專代理接駁外洋銀信每百

元扣帶工式元如有損失照數賠

償快捷妥當本號樓上並設旅店

廚房雅潔地方通爽招待妥當價

格相宜 諸君惠顧 無任歡迎

司事人李永樑謹啟

路興復 市門江

## 紀華宋祥禎裕

Yue Ching Cheung

27 Fookhing St.

Kongmoon China

啓者沙堆僑安月刊自開辦以來已歷數載其中工作事業首重鼓吹文明進化發揚自治精神爲鄉中人民之喉舌爲海外僑胞之耳目成績昭彰誠不容多贅也歷蒙海外僑胞及鄉中諸公竭力維持進行不已其堅毅足令人仰羨弟自受委爲江門總代理無不踴勉從事藉隨驥尾誠以事屬公益敢不竭我棉力以盡鄉民一份子茲特爲推銷起見凡各僑胞梓里如有欲閱本刊者請即專函照上住址寄下俾得卽行奉上以期消息靈通兼代理外洋書信銀兩交收妥當務求快捷且經理有年深得僑胞信許故特益自勉力以副僑胞栽培盛意如蒙惠顧無任歡迎

沙堆僑安月刊  
江門市總代理

宋華紀啟事

# 恒昇義記金山庄

香港永樂東街

Hang Sing  
12 Winglok St. E.  
Hong Kong

門牌第十二號

本號專理各埠書信滙兌銀兩開設十有餘年深蒙僑胞信許茲得藉賴以擴充特刷新改良對於紙水照足時價補還益加快捷親交妥當倘有意外損失隨即如數賠償如蒙惠顧請照上門牌寄來無任歡迎

沙堆 司理人資生堂廖宏錦天祥

香港 恒昇義記司理人廖學琛廷芳

同啓

香港恒昇義記以前各梓友所欠該號之賬而合書歸恒昇義記廖學琛天祥二人繼續收理特此聲明以免誤會

# 利華洋

香港德輔道中門牌

LEE WAH YOUNG

154 Des Voeux Road

Hong Kong

敬啓者本號利華洋金山庄香港德輔道中電車路一百五十四號門牌三樓全層（即先施公司對面）地方適中專爲僑胞出入利便起見兼滙兌各埠來往信銀如蒙梓里光顧將銀送到家中每百元收帶工廣毫銀四大元紙水照時價補足倘有不測照數賠償若原人親到本號收銀每百元收工佣銀二大元伏祈戚友相信不勝銘感之至專此並請

旅安

香港司庫曾澤柱

香港司庫

曾子林 林時灼  
曾家德 趙炳進 沙堆曾澤芹  
曾紀達 廖玲  
曾其穠 曾球  
林榮鍊 聶福田

司事陳仕

同啓

一  
月  
更

# 鉅昌銀號

QUEY CHONG

16 Sunsee Rd.

Kongmoon, China

無線電報掛號六八八零  
有線電報掛號六八八零

廣東江門新市路六十號

本號專做按揭儲蓄匯兌各埠良兩找換金錢銀  
紙仄紙等生意兼接駁外洋銀信照時價代交每  
百只扣帶工毫銀二元或有損失照數賠足快捷  
妥當若親交來港紙仄紙等分文不扣欲匯返鄉  
中則每百只收滙水五毫貴客光顧無任歡迎

## △存款息項列下

半年期週息

一年期週息

電話九八七號

# 百 和 堂

安 記

廣東江門太平路門牌一號

BAK WO TONG  
1 TAIPING ROAD  
KONGMOON CANTON CHINA

本店開張數載

大帮補品平沽

兼接外洋信銀

帶工每百二元

諸君留意光顧

專辦參茸藥材

各界無不稱許

認真妥捷交去

意外十足賠回

請照門牌付來

新到野山生晒人參... 出二百五換至三百換

補壹號 老山大沙參... 出六十換至二百換

品 補 春鹿尾... 廿換

時 均份三姓關東鹿茸... 每份三十二元

價 超等各色應驗玉桂... 由十換至一百換

總代理 胡應中著名

八寶救急萬應丹  
跌打還魂真寶丸

三蛇驅風膏  
熊麝珠珀膏

司理胡

君祿 廣茂

謹啓

# 告廣張新店商央中

竹  
椅  
路  
口

CHUNG YUNG CO  
CHOYEE ROAD  
KONGMOON, CANTON CHINA

廣  
東  
江  
門



本店選辦。環球貨品。名廠電器。  
 時髦粧飾。種式新奇。無美不備。  
 兼理外洋。各埠書信。銀兩來往。  
 快捷妥當。每百帶工。雙毫二元。  
 中途損失。照足賠償。鄉僑賜顧。  
 請留意焉。

創辦人  
 龍步雲  
 宋維新  
 曾社松

司庫  
 宋維新  
 司理  
 曾社松

東股

宋崇熙  
 宋益君  
 廖烈光  
 廖崇桓

沙堆交銀人新德隆廖崇桓



經政府考驗注册  
準為痔科專家

# 痔科專家



◎(廖)◎    ◎(惠)◎    ◎(民)◎

新法  
治療  
內外

江門市常安路惠華藥房

新會沙堆墟惠民藥房

# 痔

不用針割    不痛不爛    限日痊愈    永無復發    倘有不愈    原銀奉回    決不食言

馳名

發冷發熱

黃榜潮火

退熱散

政府化驗

注册為濟

世良藥

牙科廖頌鳴    女醫蔣月明

# 廣安昌金山庄

◀號二十二牌門街樂永港香▶

KWONG ON CHONG

22 Wing Lok St.

HONG KONG

本號接理外洋書信銀兩開設十有餘年資本雄厚信用穩固歷蒙外埠梓里惠顧銘感殊深茲爲刷新改良起見對於銀信紙水特從最高補回務求異常快捷妥當保無意外損失之虞鄉僑往來加意招待妥當尙希留意關照無任歡迎梅閣代理仁生堂蔣道椿沙堆梅灣沙角等代理廣德昌  
廖烈鎰

廣安昌

李國南  
廖烈開

李賀常  
蔣緒多  
李雲穠

啓

# 麗新號

廣東新會

LAI SUN  
Saduey, Sunwui  
CANTON, CHINA

沙堆開張

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

本號專辦土洋雜貨中西正頭并為利便僑胞起

見乘接外洋各埠書信銀兩來往快捷妥交決不

延悞每百元祇扣帶工銀二元照時價帛水補足

倘有意外如數賠償倘

蒙光顧請照上列門牌寄來不勝感激之至時價

金錢銀紙仄紙找換

廖修鎮謹白

# 興業公司

蓮塘街

HING HIP & CO.  
38 LIN TONG ST.,  
KONGMOON. CANTON  
CHINA

廣東江門



本公司資本雄厚自置偉大洋樓街道適中以便  
商界租賃久爲稱善今更擴充營業接理英美各  
埠旅外親友兄弟來往滙單補水時價妥當快捷  
倘有意外十足賠償如蒙 惠顧格外歡迎

梅閣鄉每百扣工三元

沙堆鄉每百扣工貳元

蔣本可

桂英奇

全啟

◀ 號 隆 生 ▶

SANG LUNG

Saduey, Sunwui

CANTON CHINA

沙堆墟聯義街

舖在廣東新會

本號開設數十年專辦油糖海味酒米什貨燒臘餅食各欸俱全兼接理外洋來往書信銀兩快捷妥當決無延悞凡匯來銀兩者照此門牌直寄每百元祇扣帶工式元時價補水照數交足倘有損失如數賠償如蒙惠顧極表歡迎

金錢銀紙仄紙時價便換

林時爵

曾傳賀  
胡世添

啟

香港德輔道中  
 新榮安金山庄  
 SUN WING ON  
 292 Des Voeux Road  
 Hongkong

附貯另行面議辦理

如有仄紙銀紙滙兌

本號專理外洋書信匯兌銀兩  
 兼理鄉僑來往船位開張多年  
 歷蒙梓友賜顧銘感無既茲  
 因股伴廖學鍊將有遠圖其在  
 鄉司理由廖崇文接充併聲  
 明其紙水照時價補足快捷妥  
 當倘有意外遺失弟等應負全  
 責伏祈照常惠顧無任歡迎  
 門牌照上列付來便妥

沙堆司理人廖崇文

香港司理人廖崇文  
 學鍊偉助  
 崇文懷師  
 同啟

# 處訊通會支安僑巴古

---

Saduey Kiuon Chiwui

Calle Finlay 19 A Alto

Habana, Cuba

---

# 處訊通會安僑華哥溫

---

Saduey Mutual Benefit Assn.

141 1-2 Pender East

Vancouver, B. C. Canada

◀ 處訊通刊本 ▶

(會支安僑鄉堆沙區九第會新)

KIUON WUI

Saduey, Sunwui,

Canton, China

編輯所 沙堆僑安支會

總發行 沙堆僑安支會

沙堆墟同安昌

代理處  
江門市裕禎祥銀號  
雲高沙  
華埠堆  
古沙  
沙堆  
僑安總會

印刷處  
江門南方印務局承印



◀ 廣 德 昌 ▶

KWONG TUCK CHONG

Saduey, Sunwui

Canton, China

舖在廣東新會

本號專辦油糖海味雜貨開張十

有餘年歷蒙 貴客光顧茲為擴

充生意起見並接理外洋書信快

捷妥當每百元只扣帶工銀貳元

時價補足倘有遺失如數賠償如

蒙光顧無任歡迎

本店司理人廖烈鎰  
恭 啟 白